

FR

INSTALLATION, DÉMARRAGE RAPIDE

INSTALLATION, SCHNELLSTART

التركيب، الدليل السريع



INSTALLATIE, SNEL AAN DE SLAG

INSTALLATION, QUICK START



DE

AR

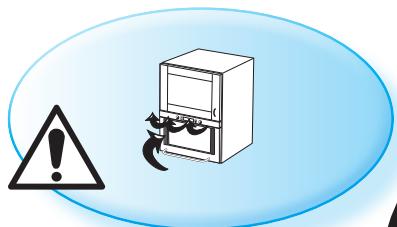
NL

EN

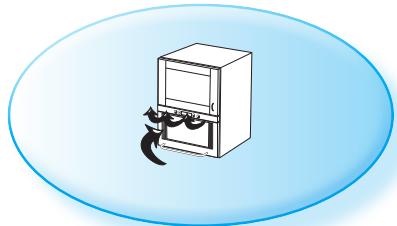
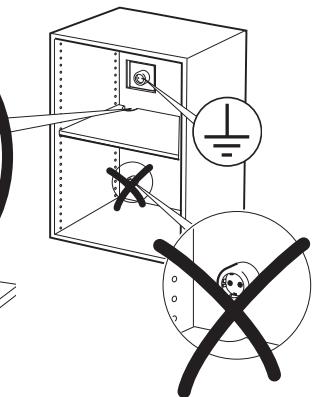
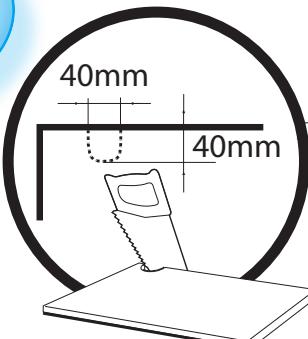



Whirlpool
SENSING THE DIFFERENCE

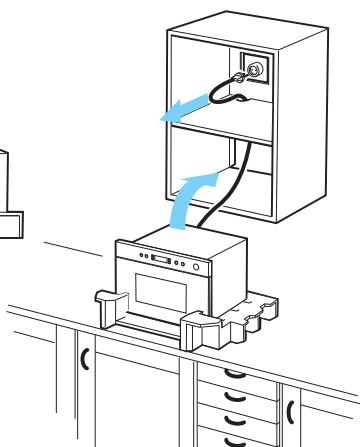
A x 4

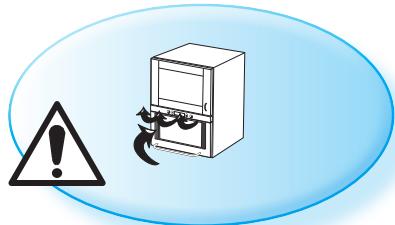


1

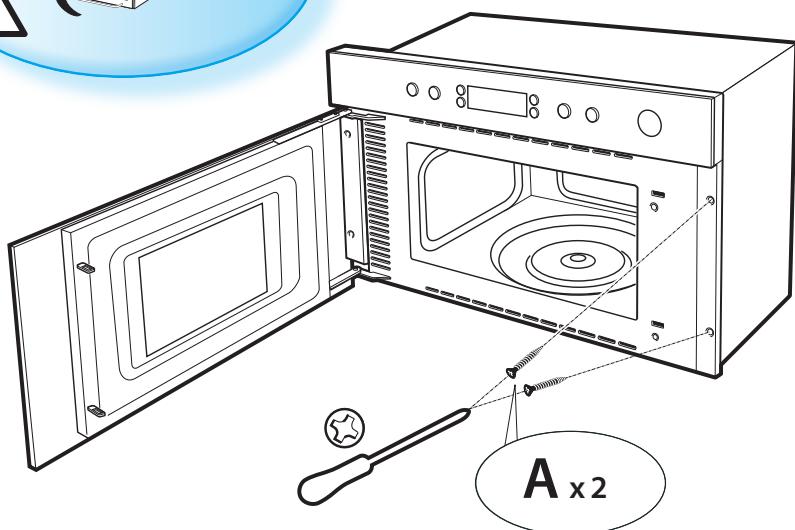


2

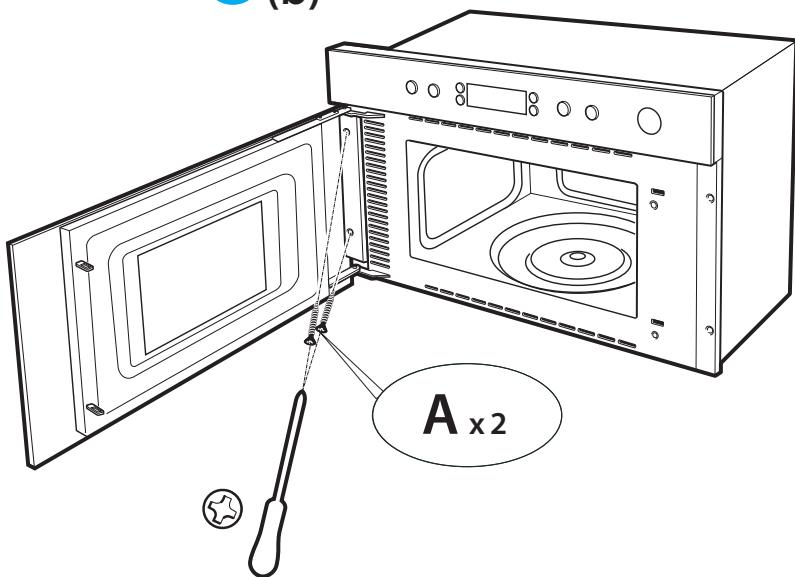




3 (a)



3 (b)





UNE NOTICE D'EMPLOI PLUS DÉTAILLÉE peut être téléchargée sur
www.whirlpool.eu

VOTRE SÉCURITÉ ET CELLE D'AUTRUI EST TRÈS IMPORTANTE

Le présent manuel contient d'importants messages relatifs à la sécurité, qui figurent également sur l'appareil. Nous vous invitons à les lire soigneusement et à les respecter en toute circonstance.

Ceci est le symbole de danger relatif à la sécurité. Il met en garde l'utilisateur et toute autre personne contre les risques potentiels dérivant de l'utilisation de cet appareil.

Tous les messages relatifs à la sécurité sont précédés du symbole de danger et des termes suivants :



DANGER

Indique une situation dangereuse qui, si elle n'est pas évitée, occasionnera de graves lésions.



AVERTISSEMENT

Indique une situation dangereuse qui, si elle n'est pas évitée, est susceptible d'occasionner de graves lésions.

Tous les messages relatifs à la sécurité spécifient le danger potentiel auquel ils se réfèrent et indiquent comment réduire le risque de lésions, de dommages et de chocs électriques résultant d'une utilisation non réglementaire de l'appareil. Veuillez observer scrupuleusement les instructions suivantes :

- utilisez des gants de protection pour procéder à toutes les opérations de déballage et d'installation ;
- débranchez l'appareil de l'alimentation secteur avant de procéder aux opérations d'installation ;
- les opérations d'installation et d'entretien sont du ressort exclusif d'un technicien spécialisé. Celui-ci est tenu de se conformer aux instructions du fabricant et aux normes locales en vigueur en matière de sécurité. Pour toute réparation ou tout remplacement de pièces, procédez uniquement aux opérations spécifiées dans le manuel en utilisant les pièces expressément indiquées ;

- le remplacement du cordon d'alimentation doit impérativement être réalisé par un électricien qualifié. Contactez un service après-vente agréé ;
 - la mise à la terre de l'appareil est obligatoire ;
 - le cordon d'alimentation doit être suffisamment long pour permettre le branchement de l'appareil à la prise d'alimentation principale, après l'installé dans son logement ;
 - en vue de la conformité de l'installation aux normes de sécurité en vigueur, utilisez un interrupteur de sectionnement de tous les pôles avec un espace d'au moins 3 mm entre les contacts ;
 - n'utilisez pas d'adaptateurs multiples si le four est muni d'une fiche ;
 - n'utilisez pas de rallonges ;
 - ne tirez pas sur le cordon d'alimentation ;
 - une fois l'installation terminée, l'utilisateur ne devra plus pouvoir accéder aux composants électriques ;
 - évitez de toucher l'appareil avec les mains mouillées et ne l'utilisez pas lorsque vous êtes pieds nus ;
- ce four a été conçu uniquement comme appareil ménager destiné à la cuisson des aliments. Toute autre utilisation est considérée comme impropre : chauffage de pièces ou utilisation en externe). Le fabricant décline toute responsabilité en cas d'utilisation impropre ou de réglage incorrect des commandes ;
 - Cet appareil est conçu pour être encastré. Ne l'utilisez pas sans support ;
 - l'appareil, ainsi que ses parties accessibles, peuvent atteindre une température très élevée en cours d'utilisation. Évitez tout contact avec les résistances ;
 - les enfants en bas âge (0-3 ans) et les jeunes enfants (3-8 ans) doivent être tenus à l'écart de l'appareil sauf s'ils se trouvent sous surveillance constante ;
 - les enfants âgés de 8 ans et plus, ainsi que les personnes présentant des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites, ou ne possédant ni l'expérience ni les connaissances requises, peuvent utiliser cet appareil sous la surveillance ou les instructions d'une personne responsable leur ayant expliqué l'utilisation de l'appareil en toute sécurité, ainsi que les dangers potentiels. Interdisez aux enfants de jouer avec l'appareil. Les enfants ne doivent pas nettoyer, ni procéder à l'entretien de l'appareil sans surveillance ;

- ne touchez pas les éléments chauffants de l'appareil ainsi que les surfaces internes pendant et après son utilisation : risque de brûlures.
Ne touchez pas l'appareil avec des chiffons ou autres matériaux inflammables avant que tous les composants n'aient entièrement refroidi ;
- En fin de cuisson, prenez garde en ouvrant la porte. Laissez l'air chaud ou la vapeur s'évacuer progressivement de l'appareil avant d'y accéder. Évitez d'obstruer les ouvertures de ventilation ;
- munissez-vous de gants pour retirer les plats et les accessoires du four. Veillez à ne pas toucher les résistances ;
- ne placez jamais de produits inflammables à l'intérieur du four ou à proximité de celui-ci : ces produits risqueraient en effet de s'enflammer si le four était mis sous tension par inadvertance ;
- n'utilisez pas le four micro-ondes pour chauffer des aliments ou des liquides dans des récipients hermétiques. La pression qui se développe à l'intérieur du récipient pourrait le faire exploser et endommager l'appareil ;
- n'utilisez jamais votre four micro-ondes pour sécher des textiles, du papier, des épices, des herbes, du bois, des fleurs, des fruits ou d'autres matériaux combustibles. Ils risqueraient de s'enflammer ;
- ne laissez pas le four sans surveillance, notamment en cas d'utilisation de matériaux combustibles (papier, plastique ou autres) durant le cycle de cuisson. Le papier peut carboniser ou brûler et certains plastiques peuvent fondre lorsqu'ils sont utilisés pour réchauffer des aliments ;
- utilisez exclusivement des ustensiles adaptés à la cuisson au micro-ondes ;
- dans un four à micro-ondes, les liquides peuvent bouillir sans produire de bulles. Dans ce cas, ils peuvent déborder brusquement.
- n'utilisez pas le four micro-ondes pour la friture, car il est impossible de contrôler la température de l'huile ;
- après avoir réchauffé des aliments pour bébé (biberons, petits pots), remuez toujours et vérifiez la température avant de servir. Assurez-vous d'avoir enlevé la tétine et le couvercle avant de réchauffer les aliments !
- si des liquides contenant de l'alcool (par exemple, rhum, cognac, vin) sont utilisés pour cuisiner des plats, rappelez-vous qu'en présence de températures élevées l'alcool s'évapore. Par conséquent, les vapeurs dégagées par l'alcool risquent de s'enflammer en entrant en contact avec l'élément chauffant électrique ;

- n'utilisez pas votre four micro-ondes pour cuire ou réchauffer des œufs avec ou sans coquille, car ils peuvent exploser même si la cuisson est terminée ;
- si les produits à l'intérieur / à l'extérieur du four prenaient feu ou en cas de dégagement de fumée, maintenez la porte du four fermée et arrêtez le four ; débranchez le cordon d'alimentation ou coupez le courant au fusible ou au disjoncteur ;
- ne cuisez pas les aliments de façon excessive. Ils risqueraient de s'enflammer ;
- l'entretien de cet appareil se limite à son nettoyage. Si le four n'est pas maintenu propre, cela peut entraîner la détérioration de la surface, affecter la durée de vie de l'appareil et provoquer des situations de danger ;
- pour nettoyer votre appareil, n'utilisez en aucun cas un jet d'eau sous haute pression ni d'appareil de nettoyage à la vapeur ;
- n'utilisez en aucun cas des produits abrasifs ou des grattoirs métalliques tranchants pour nettoyer la vitre du four, car ils peuvent rayer la surface et, à la longue, briser le verre ;
- n'utilisez pas de produits chimiques ou de vapeurs corrosives dans cet appareil. Ce type de four a été spécialement conçu pour réchauffer ou cuire des aliments. Il n'est pas prévu pour un usage industriel ou en laboratoire ;
- ne démontez aucun panneau. L'état des joints et de l'encadrement de la porte doit être régulièrement contrôlé. Si ces zones sont endommagées, n'utilisez plus l'appareil et faites-le réparer par un technicien spécialisé ;
- le service après-vente ne doit être effectué que par des techniciens spécialisés. Il est dangereux pour quiconque ne possédant pas les connaissances requises d'assurer des opérations d'entretien ou de réparation impliquant la dépose des panneaux de protection contre les expositions à l'énergie des micro-ondes.

Ce four, destiné à un contact avec des denrées alimentaires, est conforme à la réglementation européenne (CE) n° 1935/2004. Il a été conçu, fabriqué et commercialisé conformément aux exigences de sécurité de la directive « Basse

Tension » 2006/95/CE (en remplacement de la directive 73/23/CEE et modifications ultérieures) et aux exigences de protection de la directive « CEM » 2004/108/CE.

CONSEILS POUR LA PROTECTION DE L'ENVIRONNEMENT

ÉLIMINATION DES MATERIAUX D'EMBALLAGE

Le matériel d'emballage est entièrement recyclable et est marqué du symbole de recyclage (♻).

Par conséquent, ne les jetez jamais dans la nature et respectez les réglementations locales en vigueur en matière d'élimination des déchets.

CONSEILS POUR ÉCONOMISER L'ÉNERGIE

- Préchauffez le four uniquement si le tableau de cuisson ou votre recette le précise.
- Utilisez des moules à pâtisserie foncés, laqués noir ou émaillés, car ceux-ci absorbent mieux la chaleur.
- Éteignez l'appareil 10 à 15 minutes avant la fin du temps de cuisson prévu. Les aliments nécessitant un temps de cuisson relativement long continueront à cuire grâce à la chaleur résiduelle du four.

MISE AU REBUT DE L'APPAREIL

- Cet appareil est certifié conforme à la Directive européenne 2012/19/UE relative aux déchets d'équipements électriques et électroniques (DEEE).
- En procédant correctement à la mise au rebut de cet appareil, vous contribuerez à empêcher toute conséquence nuisible pour l'environnement et la santé.
- Le symbole  apposé sur le produit et sur la documentation qui l'accompagne indique que cet appareil ne doit pas être jeté avec les ordures ménagères, mais remis à un centre de collecte spécialisé dans le recyclage des appareils électriques et électroniques.



INSTALLATION DU FOUR

APRÈS AVOIR DÉBALLÉ LE FOUR, vérifiez qu'il n'a pas été endommagé pendant le transport et que la porte ferme parfaitement.

EN CAS DE PROBLÈME, contactez votre revendeur ou le service après-vente.

AFIN D'EMPÉCHER TOUT RISQUE D'ENDOMMAGEMENT il est recommandé de ne retirer le four de sa base en polystyrène qu'au moment de son installation.

INSTALLATION DE L'APPAREIL

SUIVEZ LES DIRECTIVES D'ASSEMBLAGE à la page 2 et 3 lorsque vous installez l'appareil.

AVANT DE BRANCHER L'APPAREIL

VÉRIFIEZ QUE LA TENSION, indiquée sur la plaque signalétique, correspond bien à celle de votre habitation.

NE DÉMONTEZ PAS les plaques de protection de l'entrée d'air

SITUÉES SUR LES PAROIS de la cavité du four. Elles empêchent la graisse et les particules alimentaires de pénétrer dans les canaux d'entrée du micro-ondes.

AVANT DE COMMENCER L'INSTALLATION, vérifiez que la cavité du four est vide.

ASSUREZ-VOUS QUE L'APPAREIL N'EST PAS ENDOMMAGÉ. Vérifiez que la porte ferme correctement et que le joint de l'encadrement intérieur de la porte n'est pas endommagé. Enlevez les accessoires du four et essuyez l'intérieur avec un chiffon doux et humide.

N'UTILISEZ PAS cet appareil si le cordon d'alimentation ou la prise de courant est endommagé, si l'appareil ne fonctionne pas correctement ou s'il a été endommagé ou est tombé. Ne mettez pas les câbles d'alimentation dans l'eau. Éloignez le cordon des surfaces chaudes, sous peine d'électrocution, d'incendie ou de risques du même type.

SI LE CORDON D'ALIMENTATION est trop court, demandez à un électricien qualifié d'installer une prise près de l'appareil.

LE CORDON D'ALIMENTATION doit être suffisamment long pour permettre le branchement de l'appareil à la prise d'alimentation principale, après l'avoir installé dans son logement.

AFIN QUE L'INSTALLATION soit conforme aux normes locales de sécurité, utilisez un interrupteur omnipolaire avec une distance d'ouverture des contacts d'au moins 3 mm.

APRÈS LE BRANCHEMENT DE L'APPAREIL

L'APPAREIL ne peut être utilisé que si la porte est correctement fermée.

LA MISE À LA TERRE DE L'APPAREIL EST OBLIGATOIRE. Le fabricant décline toute responsabilité en cas de blessures causées aux personnes, aux animaux ou de dommages matériels qui découleraient du non-respect de cette obligation.

LES FABRICANTS déclinent toute responsabilité en cas de problème résultant du non respect de ces instructions par l'utilisateur.



GUIDE DE DÉMARRAGE RAPIDE



Ce GUIDE DE DÉMARRAGE RAPIDE a été élaboré pour répondre aux exigences d'une gamme de différents modèles. Le nombre de touches et de fonctions peut par conséquent varier par rapport au modèle que vous avez acheté.

POUR FAIRE FONCTIONNER L'APPAREIL:

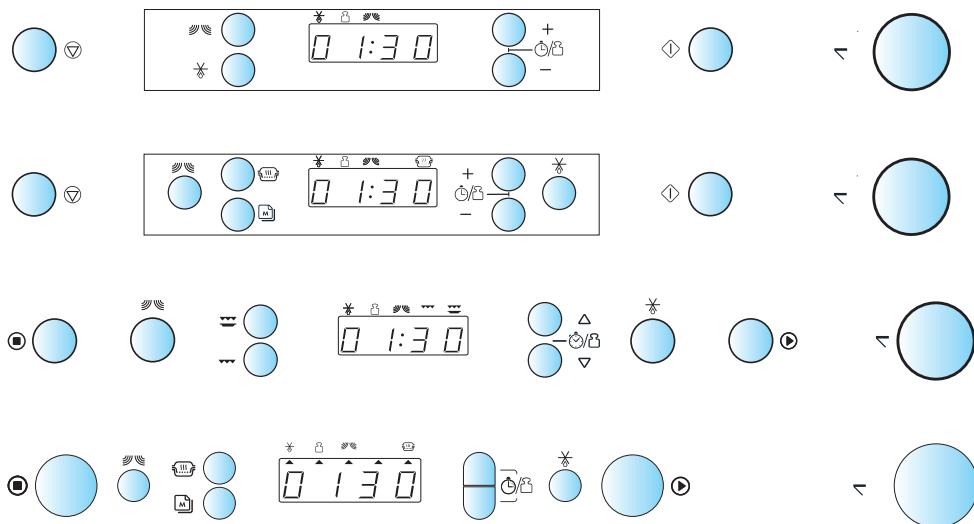
- 1: choisissez la fonction
- 2: effectuez le réglage
- 3: appuyez sur la touche Démarrage.

REMARQUE

ASPECT

L'**ASPECT** du bandeau de commandes du modèle peut, selon le modèle que vous avez acheté, être différents des bandeaux indiqués dans ce guide.

Exemple de bandeaux de commandes





GUIDE DE DÉMARRAGE RAPIDE

FR

À LA PREMIÈRE UTILISATION ou après une panne de courant, l'écran est vide. Si l'horloge n'est pas réglée, l'écran reste vide jusqu'au réglage de la durée de cuisson.

Maintenez la porte ouverte pendant le réglage de l'horloge.

Vous disposez ainsi de 5 minutes pour effectuer cette opération. À défaut, chaque étape de la procédure doit être effectuée en moins de 30 secondes.

RÉGLAGE DE L'HORLOGE

- 1 APPUYEZ SUR LA TOUCHE ARRÊT PENDANT 3 SECONDES, JUSQU'À CE QUE LES CHIFFRES DE GAUCHE (LES HEURES) CLIGNOTENT.**
- 2 APPUYEZ SUR LES touches +/- POUR RÉGLER LES HEURES.**
- 3 APPUYEZ À NOUVEAU SUR LA TOUCHE DÉMARRAGE. [LES DEUX CHIFFRES DE DROITE (MINUTES) CLIGNOTENT.]**
- 4 APPUYEZ SUR LES touches +/- POUR RÉGLER LES MINUTES.**
- 5 APPUYEZ À NOUVEAU SUR LA TOUCHE DÉMARRAGE.**

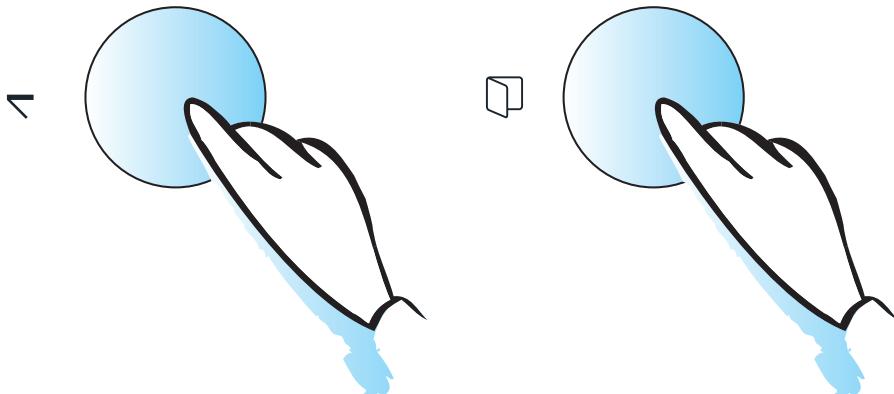
L'HORLOGE EST RÉGLÉE et fonctionne.

Si vous souhaitez supprimer l'affichage de l'heure après le réglage de l'horloge, appuyez à nouveau sur la touche Arrêt pendant 3 secondes, puis encore une fois sur Arrêt.

Pour afficher à nouveau l'horloge, suivez la procédure ci-dessus.

OUVERTURE DE LA PORTE

APPUYEZ SUR LA TOUCHE POUR OUVRIR LA PORTE.





GUIDE DE DÉMARRAGE RAPIDE



1. CHOISISSEZ LA FONCTION



TOUCHE ARRÊT

Appuyer brièvement sur cette touche pour arrêter ou réinitialiser les fonctions du four.

AFFICHAGE NUMÉRIQUE

L'écran affiche l'heure (au format 24 heures) et les symboles d'indication.

REMARQUE :

LE NOMBRE DE TOUCHES DE FONCTION peut différer de celui du modèle que vous avez acheté.

LES touches de fonction servent à sélectionner différentes fonctions.

FONCTION	DESCRIPTION
VEILLE	HORLOGE DE 24 HEURES, ÉCRAN VIDE ET MINUTEUR
MICRO-ONDES	CUISSEN ET RÉCHAUFFAGE UNIQUEMENT AUX MICRO-ONDES
CRISP	CETTE FONCTION EST À UTILISER POUR LES PIZZAS ET LES TARTES
GRIL	BRUNISSAGE UNIQUEMENT AVEC CETTE FONCTION
GRIL + MO	CUISSEN COMBINÉE
VAPEUR	CUISSEN VAPEUR
DÉCONGÉLATION RAPIDE	DÉCONGÉLATION RAPIDE
MÉMOIRE	POUR RAPPELER UN RÉGLAGE PRÉFÉRÉ

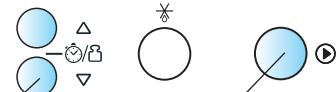
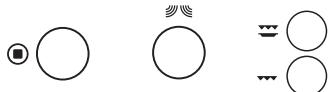


GUIDE DE DÉMARRAGE RAPIDE



FR

2. EFFECTUEZ LE RÉGLAGE



TOUCHE DÉMARRAGE RAPIDE
Sert à démarrer la cuisson ou activer la fonction Démarrage rapide.

LES touches +/- servent à effectuer différents réglages.

FONCTION	APPUYEZ POUR RÉGLER LA VALEUR DE
VEILLE	MINUTERIE INDÉPENDANTE
MICRO-ONDES	PUISSEANCE DES MICRO-ONDES ET TEMPS DE CUISSON
CRISP	TEMPS DE CUISSON
GRIL	TEMPS DE CUISSON
GRIL + MO	PUISSEANCE DES MICRO-ONDES ET TEMPS DE CUISSON
VAPEUR	CLASSE DES ALIMENTS ET POIDS
DÉCONGÉLATION RAPIDE	CLASSE DES ALIMENTS ET POIDS
MÉMOIRE	POUR RÉGLER ET MÉMORISER UN RÉGLAGE



GENAUERE UND AUSFÜHLICHERE ANWEISUNGEN FÜR DIE BENUTZUNG können heruntergeladen werden unter www.whirlpool.eu

IHRE EIGENE UND DIE SICHERHEIT ANDERER PERSONEN IST ÄUßERST WICHTIG

In diesen Anweisungen sowie auf dem Gerät selbst werden wichtige Sicherheitshinweise angegeben, die Sie durchlesen und stets beachten sollten.

Dieses Symbol warnt vor möglichen Gefahren für die Sicherheit des Benutzers und anderer Personen.

Alle Sicherheitshinweise werden von dem Gefahrensymbol und folgenden Begriffen begleitet:



GEFAHR

Weist auf eine Gefahrensituation hin, die zu schweren Verletzungen führt, wenn sie nicht vermieden wird.



WARNUNG

Weist auf eine Gefahrensituation hin, die bei mangelnder Vorsicht zu schweren Verletzungen führt.

Alle Gefahrenhinweise beschreiben das jeweilige potentielle Risiko und geben an, wie Verletzungsgefahren, Schäden und Stromschläge durch unsachgemäßen Gebrauch des Gerätes vermieden werden können. Halten Sie sich genau an folgende Anweisungen:

- Verwenden Sie bitte beim Auspacken und bei der Installation Schutzhandschuhe.
- Trennen Sie das Gerät vor Einbaurbeiten von der Stromversorgung ab.
- Einbau und Wartung müssen von qualifiziertem Fachpersonal gemäß den Herstellerangaben und gültigen örtlichen Sicherheitsbestimmungen durchgeführt werden.
Reparieren Sie das Gerät nicht selbst und tauschen Sie keine Teile aus, wenn dies vom Bedienungshandbuch nicht ausdrücklich vorgesehen ist.
- Das Netzkabel darf nur durch Fachpersonal ersetzt werden. Wenden Sie sich an eine autorisierte Kundendienststelle.
- Die Erdung des Gerätes ist gesetzlich vorgeschrieben.

- Das Netzkabel muss lang genug sein, um das Gerät nach der Montage im Küchenmöbel an die Stromversorgung anzuschließen.
- Um die einschlägigen Sicherheitsvorschriften zu erfüllen, muss installationsseitig ein allpoliger Trennschalter mit einer Kontaktöffnung von mindestens 3 mm vorgesehen werden.
- Schließen Sie einen Backofen mit Netztecker nicht an eine Vielfachsteckdose an.
- Verwenden Sie keine Verlängerungskabel.
- Ziehen Sie nicht am Netzkabel.
- Nach der Installation dürfen Strom führende Teile für den Benutzer nicht mehr zugänglich sein.
- Berühren Sie das Gerät nicht mit feuchten Händen und verwenden Sie es nicht, wenn Sie barfuß sind.
- Das Gerät ist ausschließlich zur Zubereitung von Nahrungsmitteln für private Haushalte konzipiert. Jeder hiervon abweichende Gebrauch (z.B. das Heizen von Räumen oder Gebrauch im Freien) ist nicht gestattet.
Der Hersteller übernimmt keine Haftung für Schäden aufgrund von unsachgemäßem oder falscher Verwendung.
- Das Gerät ist ein Einbaugerät. Verwenden Sie es nicht frei stehend.
- Das Gerät und seine erreichbaren Teile werden während des Betriebs sehr heiß. Berühren Sie die Heizelemente nicht.
- Babys und Kleinkinder (0-3 Jahre) sowie jüngere Kinder (3-8 Jahre) müssen vom Gerät fern gehalten werden, es sei denn, sie werden ständig beaufsichtigt.
- Dieses Gerät darf von Kindern ab 8 Jahren sowie Personen mit herabgesetzten physischen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten und Mangel an Erfahrung und Kenntnissen nur unter Aufsicht oder nach ausreichender Einweisung durch eine für ihre Sicherheit verantwortliche Person verwendet werden. Kinder dürfen nicht mit dem Gerät spielen. Unbeaufsichtigte Kinder dürfen das Gerät nicht reinigen oder warten.
- Berühren Sie die Heizelemente oder Innenflächen während des Betriebs und unmittelbar danach nicht Verbrennungsgefahr! Vermeiden Sie den Kontakt mit Stoffen oder anderen entflammmbaren Materialien, bis das Gerät wieder vollständig abgekühlt ist.

- Öffnen Sie die Gerätetür am Ende der Garzeit vorsichtig. Lassen Sie heiße Luft und Dampf austreten, bevor Sie ins Geräteinnere fassen. Die Belüftungsöffnungen dürfen nicht blockiert werden.
- Verwenden Sie Backofenhandschuhe, um Gargeschirr und Roste zu entnehmen. Achten Sie darauf, die Heizelemente nicht zu berühren.
- Stellen Sie kein brennbares Material in das Gerät oder in unmittelbare Nähe. Es besteht Brandgefahr, falls das Gerät versehentlich eingeschaltet wird.
- Das Mikrowellengerät niemals zum Erhitzen von Speisen oder Flüssigkeiten in luftdicht verschlossenen Behältern verwenden.
Der Druck erhöht sich und kann Schäden oder Explosionen beim Öffnen verursachen.
- Das Mikrowellengerät nicht zum Trocknen von Textilien, Papier, Gewürzen, Kräutern, Holz, Blumen, Früchten oder anderer brennbarer Materialien verwenden. Es besteht Brandgefahr.
- Das Gerät nicht unbeaufsichtigt lassen, insbesondere dann, wenn beim Garen Papier, Kunststoff oder andere brennbare Materialien verwendet werden. Papier kann verkohlen oder Feuer fangen. Einige Kunststoffe können schmelzen, wenn sie zusammen mit den Speisen erhitzt werden.
- Bitte verwenden Sie nur mikrowellengeeignete Utensilien.
- Flüssigkeiten können über den Siedepunkt hinaus erhitzt werden, ohne dass es zu einer sichtbaren Blasenbildung kommt. Das kann dazu führen, dass die heiße Flüssigkeit plötzlich überkocht.
- Verwenden Sie das Mikrowellengerät nicht zum Frittieren, da die Temperatur des Frittieröls nicht kontrolliert werden kann.
- Babynahrung in Gläsern oder Getränke in Babyfläschchen müssen nach dem Erwärmen immer umgerührt und auf die richtige Temperatur überprüft werden. Nehmen Sie den Deckel bzw. Sauger unbedingt vor dem Erwärmen ab.

- Bei Verwendung von alkoholischen Getränken (z.B. Rum, Cognac, Wein usw.) zum Braten oder Backen ist zu beachten, dass Alkohol bei hohen Temperaturen verdampft. Die entstandenen Dämpfe können sich entzünden, wenn sie mit dem elektrischen Heizelement in Kontakt kommen.
- Verwenden Sie das Mikrowellengerät nicht zum Garen oder Aufwärmen ganzer Eier mit oder ohne Schale, da diese auch nach Beenden des Gar- oder Aufwärmvorgangs explodieren können.
- Wenn sich Material innerhalb oder außerhalb des Geräts entzündet oder Rauch beobachtet wird, die Gerätetür geschlossen halten und das Gerät ausschalten. Ziehen Sie den Netzstecker oder schalten Sie die Sicherung im Schaltkasten aus.
- Garen Sie die Speisen nicht länger als nötig. Es besteht Brandgefahr.
- Im Normalfall müssen Sie das Gerät nur reinigen. Wird das Gerät nicht sauber gehalten, kann dies zu Abnutzung der Oberfläche führen, was die Lebensdauer des Geräts verringern und möglicherweise zu gefährlichen Situationen führen kann.
- Verwenden Sie niemals Dampfreiniger.
- Keine stark scheinenden Reiniger oder scharfkantigen Metallschaber zur Reinigung des Glases der Gerätetür verwenden. Sie können die Oberfläche verkratzen, was zu Glasbruch führen kann.
- Keine ätzenden Chemikalien oder Dämpfe in diesem Gerät verwenden. Dieser Gerätetyp wurde speziell zum Aufwärmen oder Garen von Lebensmitteln entwickelt. Er eignet sich nicht für industrielle Zwecke oder Laborzwecke.
- Keine Gehäuseteile entfernen. Türdichtungen und umliegende Bereiche regelmäßig auf Beschädigungen prüfen. Nehmen Sie das Gerät nach einer Beschädigung erst dann wieder in Betrieb, nachdem es von einem qualifizierten Kundendiensttechniker repariert wurde.
- Reparaturen am Gerät dürfen nur von einem qualifizierten Kundendiensttechniker vorgenommen werden. Laien bringen sich durch Reparaturversuche in Gefahr, bei denen die zum Schutz vor Mikrowellenstrahlung am Gerät angebrachten Abdeckungen oder Gehäuseteile entfernt werden müssen.

DE

DIESES GERÄT ist für den Kontakt mit Lebensmitteln bestimmt und entspricht der EG-Richtlinie (CE) Nr. 1935/2004. Es wurde den Sicherheitsanforderungen der „Niederspannungsrichtlinie“ 2006/95/EG (die

73/23/EWG und nachfolgende Änderungen ersetzt) und den Schutzvorschriften der EMV-Richtlinie 2004/108/EG entsprechend entwickelt, gebaut und in den Handel gebracht.

HINWEISE ZUM UMWELTSCHUTZ

ENTSORGUNG VON VERPACKUNGSMATERIALIEN

Das Verpackungsmaterial ist zu 100 % wiederverwertbar und trägt das Recycling-Symbol (recycling symbol).

Werfen Sie das Verpackungsmaterial deshalb nicht einfach weg, sondern entsorgen Sie es gemäß den geltenden örtlichen Vorschriften.

ENERGIESPARTIPPS

- Heizen Sie das Mikrowellengerät nur dann vor, wenn es in der Gartabelle oder im Rezept so angegeben ist.
- Verwenden Sie dunkle, schwarz lackierte oder emaillierte Backformen, da sie die Hitze besonders gut aufnehmen.
- Schalten Sie das Gerät 10 bis 15 Minuten vor Ende der eingestellten Garzeit aus. Falls die Speisen eine lange Garzeit benötigen, so garen diese auch bei abgeschaltetem Gerät weiter.

ENTSORGUNG VON ALTGERÄTEN

- Dieses Gerät ist gemäß der Europäischen Richtlinie 2012/19/EU für Elektro- und Elektronik-Altgeräte (WEEE) gekennzeichnet.
- Durch Ihren Beitrag zur korrekten Entsorgung dieses Produkts schützen Sie die Umwelt und die Gesundheit Ihrer Mitmenschen. Umwelt und Gesundheit werden durch falsche Entsorgung gefährdet.
- Das Symbol  auf dem Gerät bzw. auf der beiliegenden Dokumentation weist darauf hin, dass dieses Gerät kein normaler Haushaltsabfall ist, sondern in einer Sammelstelle für Elektro- und Elektronik-Altgeräte entsorgt werden muss.

INSTALLATION

DE

STELLEN SIE NACH DEM AUSPACKEN SICHER, dass das Gerät keine Transportschäden aufweist und die Gerätetür richtig schließt.

BEI AUFTRETENDEN PROBLEMEN wenden Sie sich bitte an den Händler oder den nächstgelegenen Kundenservice.

AUFSTELLUNG DES GERÄTES

DIE EINBAUANWEISUNGEN auf den Seiten 2-3 für die Installation des Geräts befolgen.

VOR DEM ANSCHLIESSEN

DIE SPANNUNG auf dem Typenschild muss der Spannungsversorgung im Haus entsprechen.

ENTFERNEN SIE die Platten zum Schutz der Mikrowellenluftkanäle an der Seite der Garraumwand des Mikrowellengeräts **NICHT**. Sie verhindern, dass Fett und Speiseteilchen in die Mikrowelleneinlassöffnungen gelangen.

FÜR DIE MONTAGE MUSS DER GARRAUM des Mikrowellengeräts leer sein.

SICHERSTELLEN, DASS DAS GERÄT NICHT BESCHÄDIGT IST. Die Garraumtür des Mikrowellengeräts muss dicht mit dem Rahmen abschließen und die innen liegende Türdichtung darf nicht beschädigt sein. Leeren Sie das Mikrowellengerät und reinigen Sie den Innenraum mit einem weichen, feuchten Tuch.

UM EVENTUELLEN SCHÄDEN VORZUBEUGEN, sollten Sie das Gerät erst unmittelbar vor der Installation aus der Polystyrolunterlage nehmen.

NACH DEM ANSCHLUSS

DAS GERÄT kann nur in Betrieb genommen werden, wenn die Garraumtür fest geschlossen ist.

VERWENDEN SIE DAS GERÄT NICHT, wenn das Netzkabel beschädigt ist, wenn es nicht einwandfrei funktioniert, herunter gefallen ist oder in irgendeiner Weise beschädigt wurde. Tauchen Sie das Netzkabel nicht ins Wasser. Halten Sie das Netzkabel fern von heißen Oberflächen. Es besteht Stromschlag-, Brand- oder Verletzungsgefahr.

SOLLTE DAS NETZKABEL zu kurz sein, lassen Sie einen qualifizierten Elektriker oder Wartungstechniker eine Steckdose in der Nähe des Geräts anbringen.

Das NETZKABEL muss lang genug sein, um das in die Küchenzeile eingebaute Gerät an das Stromnetz anzuschließen.

DAMIT DIE INSTALLATION den geltenden Sicherheitsrichtlinien entspricht, muss ein allpoliger Sicherheitsschalter mit einer Kontaktöffnungsweite von mindestens 3 mm verwendet werden.

Die ERDUNG DIESES GERÄTS IST GESETZLICH VORGESCHRIEBEN. Der Hersteller ist bei Missachtung dieser Vorschrift von jeder Haftung für Personen-, Tier- und Sachschäden freigestellt.

Der HERSTELLER haftet nicht für Probleme, die sich aus der Nichtbeachtung dieser Anweisungen durch den Nutzer ergeben.



KURZANLEITUNG



DIE KURZANLEITUNG wurde entwickelt, um eine Reihe verschiedener Modelle abzudecken. Deshalb kann die hier beschriebene Anzahl der Tasten und Funktionen von Ihrem speziellen Modell abweichen.

ALS BETRIEBSPRINZIP gilt:

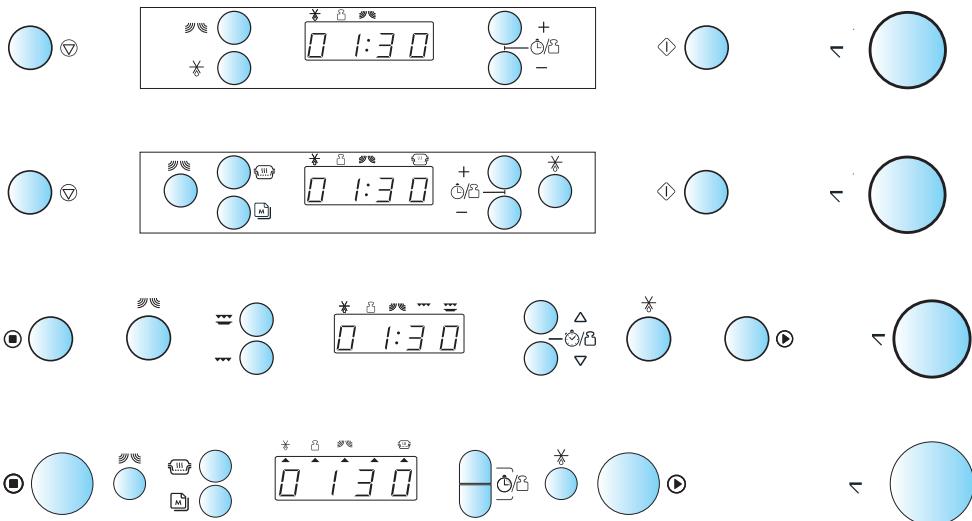
- ? Wählen der Funktion
- ? Anpassen der Einstellung
- ? Drücken Sie die Starttaste

BITTE BEACHTEN SIE HIERBEI!:

GESTALTUNG

DAS BEDIENFELD IHRES GERÄTS kann anders aussehen als in dieser Anleitung beschrieben.
Die Bedienfeldgestaltung ist abhängig vom jeweiligen Modell.

Beispiele für Bedienfelder





KURZANLEITUNG



DE

WENN DAS GERÄT ZUM ERSTEN MAL AN DAS STROMNETZ ANGESCHLOSSEN oder nach einem Stromausfall eingeschaltet wird, bleibt das Display dunkel. Wenn die Uhr nicht eingestellt wird, bleibt das Display dunkel, bis die Garzeit eingestellt wird.

LASSEN SIE BEIM EINSTELLEN der Uhr die Tür geöffnet.

Dann bleiben Ihnen 5 Minuten Zeit, um die Uhr fertig einzustellen. Ansonsten muss jeder Schritt innerhalb von 30 Sekunden ausgeführt werden.

UHR EINSTELLUNG

- 1 DRÜCKEN SIE DIE STOP-TASTE (3 SEKUNDEN), BIS DIE LINKE ZIFFER (FÜR DIE STUNDEN) BLINKT.**
- 2 STELLEN SIE MIT DEN TASTEN +/- DIE STUNDEN EIN.**
- 3 DRÜCKEN SIE ERNEUT DIE START-TASTE. (DIE BEIDEN RECHTEN ZIFFERN (MINUTENANGABE) BLINKEN).**
- 4 STELLEN SIE MIT DEN TASTEN +/- DIE MINUTEN EIN.**
- 5 DRÜCKEN SIE ERNEUT DIE START-TASTE.**

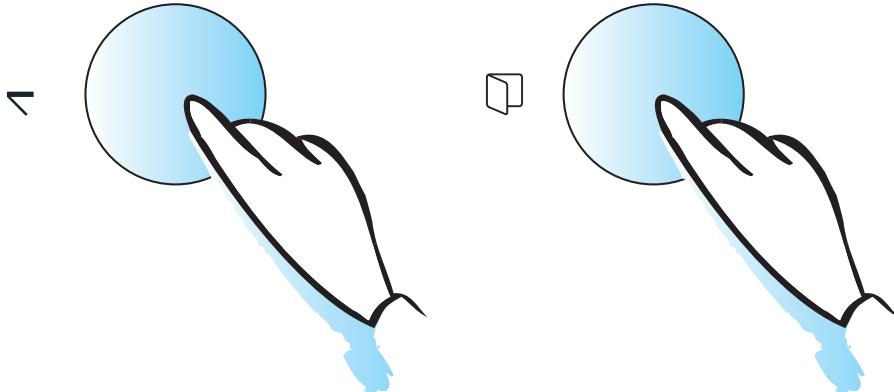
DIE UHR IST NUN EINGESTELLT und in Betrieb.

WENN NACH DER EINSTELLUNG DER UHR die Zeitanzeige auf dem Display nicht mehr gewünscht wird, drücken Sie die Stop-Taste erneut drei Sekunden lang und anschließend noch einmal.

GEHEN SIE ZUM NEUEINSTELLEN DER UHR wie vorstehend beschrieben vor.

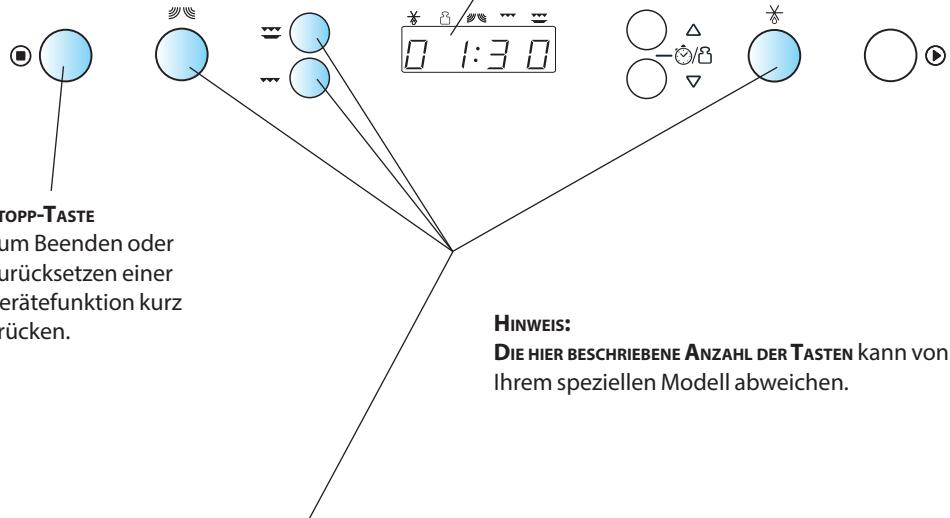
ÖFFNEN DER TÜR

DRÜCKEN SIE DIE TASTE ZUM ÖFFNEN DER TÜR.



KURZANLEITUNG

1. WÄHLEN DER FUNKTION



MIT DEN TASTEN können verschiedene Funktionen ausgewählt werden.	
FUNKTION	BESCHREIBUNG
STANDBY	24-STUNDEN-UHR, LEERE ANZEIGE & ZEITSCHALTUHR
MIKROWELLE	GAREN UND AUFWÄRMEN NUR MIT MIKROWELLE
CRISP	KNUSPRIG BACKEN VON SPEISEN WIE PIZZA & KUCHEN
ROST	BRÄUNEN NUR MIT GRILL
GRILL + MW	KOMBI-GAREN
STEAM	DÜNSTEN
SCHNELLAUFTAUEN	SCHNELLES AUFTAUEN
SPEICHER	ABRUFEN BEVORZUGTER EINSTELLUNGEN

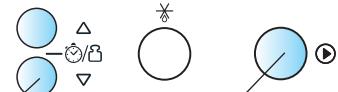
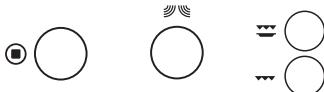


KURZANLEITUNG



DE

2. ANPASSEN DER EINSTELLUNG



BENUTZEN SIE DIE SCHNELLSTART-TASTE
um den Garprozess zu starten
oder die Schnellstartfunktion
auszulösen.

Die Tasten +/- dienen zum Anpassen verschiedener Einstellungen.

FUNKTION	EINSTELLUNG VON
STANDBY	KURZZEITMESSER
MIKROWELLE	MIKROWELLEN-LEISTUNGSSTUFE UND GARZEIT
CRISP	GARZEIT
ROST	GARZEIT
GRILL + MW	MIKROWELLEN-LEISTUNGSSTUFE UND GARZEIT
STEAM	LEBENSMITTELKATEGORIE UND GEWICHT
SCHNELLAUFTAUEN	LEBENSMITTELKATEGORIE UND GEWICHT
SPEICHER	ANPASSEN UND SPEICHERN VON EINSTELLUNGEN



هناك دليل استعمال شامل ومفصل يمكن تنزيله من موقع الإنترنت

www.whirlpool.eu

AR

تقدم جميع تحذيرات السلامة تفاصيل معينة متعلقة بمخاطر محتملة قائمة وتشير إلى كيفية تقليل خطر التعرض للإصابات أو الأضرار أو الصدمات الكهربائية الناتجة عن الاستخدام غير الصحيح للجهاز.

الترم بالتعليمات التالية بعنابة:

- قم بارتداء القفازات الواقية لتنفيذ جميع عمليات فك التغليف والتركيب.
- يجب فصل الجهاز عن مصدر الإمداد بالكهرباء قبل القيام بأي أعمال تركيب.
- يجب القيام بعمليات التركيب والصيانة بمعرفة فني مؤهل، وفقاً لتعليمات الجهة الصانعة ولوائح السلامة المحلية. لا تقم بإصلاح أو تغيير أي جزء من أجزاء الجهاز ما لم ينص دليل المستخدم على ذلك بشكل محدد.
- يجب أن يتم استبدال كابل التيار الكهربائي بمعرفة فني كهرباء مؤهل. اتصل بأحد مراكز الخدمة المعتمدة.
- تشترط اللوائح السارية أن يتم تأريض الجهاز.
- يجب أن يكون كابل الكهرباء طويلاً بما يكفي لتوسيع الجهاز بشبكة التيار الكهربائي، بمجرد التركيب في مبيته.

سلامتك وسلامة الآخرين مهمة جداً

يقدم هذا الدليل والجهاز نفسه تحذيرات هامة خاصة بالسلامة يجب قراءتها ومراعاتها في جميع الأوقات.

هذا هو رمز الخطر، المتعلق بالسلامة، والذي ينبه المستخدمين إلى المخاطر المحتملة بالنسبة لهم وللآخرين.

جميع تحذيرات السلامة تكون مسبوقة برمز الخطر وال المصطلحات التالية:

خطر

يشير إلى موقف خطر يتسبب في إصابة خطيرة في حالة عدم تجنبه.

تحذير

يشير إلى موقف خطر قد يتسبب في إصابة خطيرة في حالة عدم تجنبه.

- حتى يتوافق تركيب هذا الجهاز مع لوائح السلامة الحالية، يجب استخدام مفتاح فصل لجميع الأقطاب بفجوة تلامس لا تقل عن 3 مم.
- لا تستخدم مهابئات متعددة المقابس (مشتركات كهربائية) في حالة تزويد الفرن بقابس توصيل.
- لا تستخدم أسلاك إطالة.
- لا تسحب كابل الإمداد بالكهرباء.
- يجب ألا يتسمى المستخدم إمكانية الوصول إلى الأجزاء الكهربائية بعد التركيب.
- لا تلامس الجهاز بأي جزء مبتل من جسمك ولا تقم بتشغيله وأنت حافي القدمين.
- هذا الجهاز مصمم فقط للاستخدام كجهاز منزلي لطهي الطعام. ولا يُسمح باستخدامه في أي أغراض أخرى (مثلاً: تدفئة الغرفة أو الاستخدام الخارجي).
- ولا تتحمل الجهة الصانعة أية مسؤولية عن الاستخدام غير السليم أو الضبط غير الصحيح لعناصر التحكم.
- هذا الجهاز مخصص للاستخدام كجهاز مدمج. ويحظر استخدامه بشكل منفرد.
- يسخن الجهاز وأجزاؤه التي يمكن الوصول إليها أثناء الاستخدام. يجب توخي الانتباه لتجنب ملامسة العناصر الساخنة.
- يجنب إبقاء الأطفال الصغار (حتى سن 3 سنوات) والأطفال (في سن 3-8 سنوات) بعيداً عن الجهاز ما لم يتم مراقبتهم باستمرار.
- يمكن استخدام هذا الجهاز من قبل الأطفال بدءاً من عمر 8 سنوات فأكثر والأشخاص الذين يعانون من نقص في القدرات البدنية أو الحسية أو العقلية أو الأشخاص الذين يفتقرون إلى الخبرة والمعرفة، شريطة أن يتم مراقبتهم أو توجيههم إلى كيفية استخدام الجهاز بطريقة آمنة واستيعابهم للأخطار التي ينطوي عليها ذلك. يجب ألا يعيث الأطفال بهذا الجهاز. وينبغي ألا يقوم الأطفال بتنظيف الجهاز أو تنفيذ إجراءات الصيانة التي يقوم بها المستخدم دون الإشراف عليهم.
- لا تلامس عناصر التسخين أو الأسطح الداخلية بالجهاز أثناء الاستخدام وبعد ذلك خطر الإصابة بحرق.
- لا تدع الجهاز يتلامس مع الملابس أو أية مواد أخرى قابلة للاشتعال إلا بعد أن تبرد جميع أجزائه تماماً.
- توخي الحذر عندما تقوم بفتح باب الجهاز عند الانتهاء من الطهي واترك الهواء الساخن أو البخار يتتسرب إلى الخارج بشكل تدريجي قبل أن تم ديك داخل الجهاز. لا تسد فتحات تنفس الهواء.
- استخدم قفازات الفرن لإخراج القلايات والكماليات مع توخي الحذر لتجنب ملامسة عناصر التسخين.

- لا وضع مواد قابلة للاشتعال في الجهاز أو بالقرب منه: فقد يندلع حريق إذا تم تشغيل الجهاز دون قصد.
- لا تستخدم فرن الميكروويف لتسخين أي شيء معبأ في أو عية محكمة الإغلاق. يتزايد الضغط وقد يتسبب في حدوث ثلف عند الفتح وقد يتعرض للانفجار.
- لا تستخدم فرن الميكروويف لتجفيف الأقمشة أو الأوراق أو التوابل أو الأعشاب أو الأخشاب أو الزهور أو الفاكهة أو أية مواد أخرى قابلة للاشتعال. قد يتسبب هذا في وقوع حريق.
- لا تترك الجهاز بدون مراقبة، خاصة عند استخدام مواد ورقية أو بلاستيكية أو أية مواد أخرى قابلة للاشتعال في عملية الطهي. قد يتعرض الورق للتلعم أو الاحتراق وقد تتعرض بعض أنواع البلاستيك للانصهار عند الاستخدام لتسخين الطعام.
- اقتصر على استخدام الأوعية المناسبة للاستخدام في فرن الميكروويف.
- قد يتم التسخين المفرط للسوائل بما يتجاوز نقطة الغليان بدون ظهور أية فقاعات. قد يؤدي هذا إلى الفوران المفاجئ للسائل الساخن.
- لا تستخدم الميكروويف للقلي العميق، حيث يتعدى التحكم في درجة حرارة الزيت.
- بعد تسخين طعام أو سوائل الطفل في زجاجة الرضاعة أو في وعاء الطعام الخاص بالطفل، قم دائمًا بالتفليب والتحقق من درجة الحرارة قبل تقديم الطعام.تأكد من إزالة الغطاء أو حلمة الزجاجة قبل التسخين.
- إذا تم استخدام المشروبات الكحولية (مثل شراب الروم، الكونياك، النبيذ) أثناء طهي بعض الأطعمة، فتذكر أن الكحول يتاخر في درجات الحرارة المرتفعة. ونتيجة لذلك، يكون هناك خطر من أن الأبخرة المنبعثة من الكحول قد تتسبب في نشوب حريق عند ملامستها لعنصر التسخين الكهربائي.
- لا تستخدم فرن الميكروويف لطهي أو إعادة تسخين بيض كامل ببشرته أو بدونها حيث قد يتعرض للانفجار حتى بعد انتهاء تسخين الميكروويف.
- في حالة تعرض المواد الموجودة داخل / خارج الجهاز للاشتعال أو عند ملاحظة انبعاث أدخنة، قم بترك باب الجهاز مغلقاً وأوقف تشغيله. قم بفصل سلك الطاقة أو إيقاف إمداد الطاقة من المصهر أو لوحة قاطع الدائرة الكهربائية.
- لا تقم بالطهي المفرط للطعام. قد يتسبب هذا في وقوع حريق.
- يعتبر التنظيف هو عملية الصيانة الوحيدة التي عادة ما تكون لازمة. قد يؤدي عدم الحفاظ على نظافة الفرن إلى تشوّه السطح مما قد يؤثّر سلباً على عمر الجهاز وقد يتسبب في حدوث مخاطر متعددة.

- لا تستخدم أبداً أجهزة التنظيف بالبخار.
- لا تستخدم مواد التنظيف الكاشطة الخشنة أو المكافحة المعدنية الحادة لتنظيف اللوح الزجاجي في باب الجهاز ، نظراً لأنها قد تؤدي إلى خدش سطح هذا اللوح ، مما يؤدي إلى تحطم الزجاج.
- لا تستخدم المواد الكيماوية أو الأعطرة التي تسبب التآكل في هذا الجهاز. هذا النوع من الأجهزة مصمم خصيصاً لتسخين أو طهي الطعام. إنه غير مصمم للاستخدام في الصناعة أو في المختبر.
- لا تزيل أي غطاء.
- يجب فحص وسائل إحكام الباب ونطاقات مانع تسرب الباب بشكل منتظم بحثاً عن وجود ثلف. في حالة تعرض هذه النطاقات للتلف يجب عدم تشغيل الجهاز إلا بعد إصلاحه بواسطة فني خدمة مُدرب.
- يجب القيام بالخدمة بواسطة فني خدمة مدرب فقط. من الخطورة أن يقوم أي شخص غير مدرب بإجراء أي خدمة أو إصلاحات تتضمن خلع أي غطاء يحمي من التعرض لطاقة الميكروويف.

"الجهد المنخفض" 2006/95/CE (التي تحل محل المعايير 73/23/CEE وتعديلاتها اللاحقة)، ومتطلبات الحماية الخاصة بمواصفة التوافق الكهرومغناطيسي EMC "EMC" 2004/108/CE.

هذا الفرن المخصص لملامسة المواد الغذائية يطابق اللائحة الأوروبية (CE) رقم 1935/2004 وقد تم تصميمه وتصنيعه وبيعه وفقاً لمتطلبات السلامة الخاصة بمواصفة

حماية البيئة

التخلص من مواد التغليف

مواد التغليف قابلة لإعادة التدوير 100%， كما أنها تحمل رمز إعادة التدوير (D). ولذلك يجب التخلص من أجزاء التغليف بشكل مسؤول وفي ظل الالتزام التام بلوائح الجهة المحلية المختصة التي تحكم عملية التخلص من المخلفات.

نماذج توفير الطاقة

- لا تُشخن فرن الميكروويف مسبقاً إلا إذا كان ذلك محدداً في جدول الطهي أو وصفة الطهي الخاصة بك.
- استخدم قوالب الخبز ذات الطلاء الداكن أو المطالية بالمينا (الإيناميل)، فهي تمتلك الحرارة بشكل أفضل.
- قم بإيقاف الجهاز قبل وقت الطهي المصبوط بـ 10/15 دقيقة. وسيستمر طهي الطعام - الذي يتطلب الطهي لمدة طويلة - حتى بعد إيقاف الجهاز.

التخلص من المنتج

هذا الجهاز مميز طبقاً للمواصفة الأوروبية EU/2012/19/EU المتعلقة بالأجهزة الكهربائية والإلكترونية القديمة (WEEE).

من خلال التأكيد من التخلص من هذا المنتج بالطريقة الصحيحة سوف تساعد في منع النتائج السلبية المحتملة على البيئة وصحة الإنسان، التي قد تنتج بخلاف ذلك عن التعامل غير الصحيح مع هذا المنتج.

يشير الرمز  الموجود على المنتج أو على المستندات المرفقة للمنتج إلى أنه لا ينبغي التعامل مع هذا المنتج على أنه من المخلفات المنزلية، ولكن يجب تسليميه إلى مركز تجميع ملائم لإعادة تدوير الأجهزة الكهربائية والإلكترونية.

التركيب

ولتجنب حدوث أية أضرار، لا تخرج الفرن من قاعدته المصنوعة من فوم البوليسترين إلا وقت التركيب.

بعد إخراج الجهاز من عبوته، تأكد من عدم تعرضه لأضرار أثناء النقل وأن باب الفرن يغلق على نحو سليم.
وفي حالة وجود مشكلات، اتصل بالموزع أو أقرب مركز لخدمة ما بعد البيع.

AR

تركيب الجهاز

اتبع تعليمات التركيب الموجودة في الصفحتين 3-2 أثناء تركيب الجهاز.

قبل التوصيل

لا تقم بتشغيل هذا الجهاز إذا كان هناك تلف بالكابل الكهربائي، أو إذا لم يعمل بشكل صحيح، أو إذا كان تالفاً، أو إذا وقع على الأرض. تجنب غمر الكابل الكهربائي في الماء. حافظ على السلك بعيداً عن الأسطح الساخنة. حيث قد يؤدي هذا إلى حدوث صدمة كهربائية أو حرائق أو مخاطر أخرى.

إذا كان كابل الإمداد بالكهرباء قصيراً للغاية، فاستعن بكهربائي مؤهل أو فني خدمة معتمد ليقوم بتركيب منفذ قريب من الجهاز. يجب أن يكون كابل الإمداد بالكهرباء طويلاً بما يكفي لتوصيل الجهاز بشبكة التيار الكهربائي، عند التركيب في مبيت الكابل. يجب أن يتم استخدام مفتاح لعزل جميع الأقطاب بفتحة تلامس بحد أدنى 3 مم، وذلك ليتم التركيب امتثالاً لتشريعات الأمان المعمول بها.

تأكد من أن قيمة الفلطية الموجودة على لوحة البيانات تتوافق مع قيمة الفلطية في منزلك.

لا تخل الألواح حماية مدخل الميكروويف.

توجد الألواح على جانب الجدار المجوف لفرن الميكروويف. حيث تعمل على منع دخول الزيوت وجزيئات الطعام إلى قنوات منفذ الميكروويف.

تأكد من أن تجويف فرن الميكروويف فارغ قبل التركيب.

تأكد من عدم تعرض الجهاز للتلف. تأكد من إمكانية إغلاق باب فرن الميكروويف بحكام في اتجاه دعامة الباب ومن عدم تعرض وسيلة إحكام الباب الداخلية للتلف. قم بتقويم فرن الميكروويف وتنظيف الحيز الداخلي باستخدام قطعة قماش ناعمة ومللة.

بعد التوصيل

يمكن تشغيل الجهاز فقط إذا كان باب فرن الميكروويف مغلقاً بإحكام.

يعتبر تاريض هذا الجهاز إيجاري. لن تتحمل الجهة المصنعة أية مسؤولية عن تعرض الأشخاص أو الحيوانات إلى الإصابة أو تعرض الأجسام للتلف بسبب عدم اتباع هذه المتطلبات. لن تتحمل الجهات المصنعة المسئولة عن أية مشكلات تحدث بسبب فشل المستخدم في اتباع هذه الإرشادات.



دليل البدء السريع



دليل البدء السريع هذا مصمم لتغطية مجموعة طرازات مختلفة. لذلك قد يختلف عدد الأزرار والوظائف عن الموديل المحدد الذي اشتريته.

AR

فكرة العمل هي:

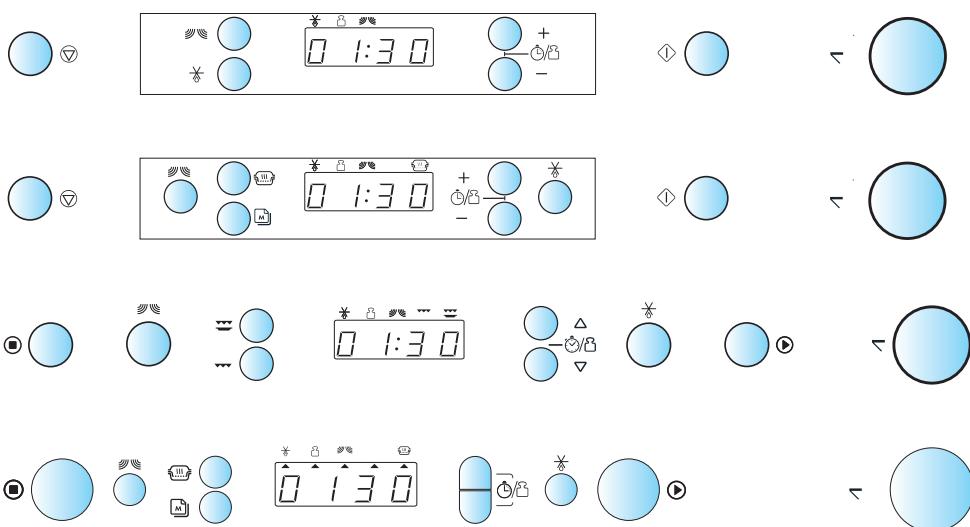
- اختبار الوظيفة
- ضبط الإعداد
- اضغط على زر بدء التشغيل

يرجى ملاحظة!

الشكل

الشكل الفعلي للوحة التحكم قد يبدو مختلفاً عن اللوحات المعروضة في هذا الدليل حسب الموديل الذي اشتريته.

أمثلة على اللوحات





دليل البدء السريع

حافظ على الباب مفتوحاً أثناء ضبط الساعة.
يُوفر لك هذا 5 دقائق لاستكمال ضبط الساعة. وإلا، يجب
استكمال كل خطوة خلال 30 ثانية.

عند توصيل الجهاز لأول مرة أو بعد انقطاع الطاقة، تكون
الشاشة فارغة. إذا لم يتم ضبط الساعة، ستظل الشاشة فارغة
حتى يتم ضبط وقت الطهي.

AR

ضبط الساعة

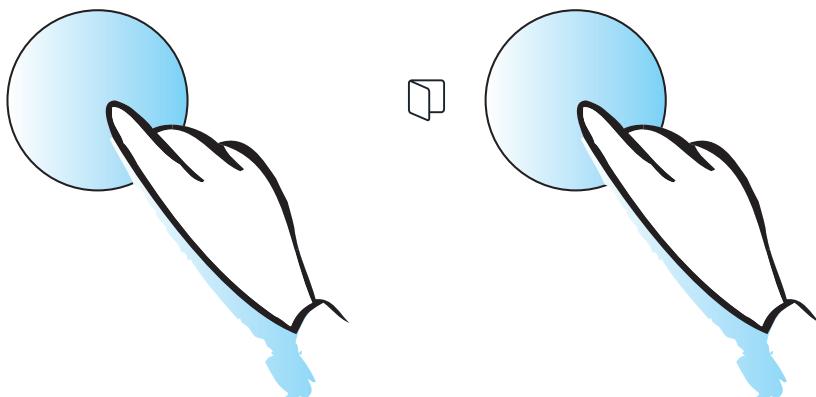
إذا كنت ترغب في حذف الساعة من الشاشة بمجرد ضبطها، لا
عليك سوى الضغط على زر Stop (إيقاف) مرة أخرى لمدة 3
ثوان ثم الضغط على زر Stop (إيقاف) مرة أخرى.
لإرجاع الساعة، اتبع الإجراءات السابقة.

- 1 اضغط على الزر **STOP** (إيقاف) (3 ثوان) حتى يومض
الرقم الموجود إلى اليسار (الساعات).
- 2 اضغط على الأزرار **+/-** لضبط الساعات.
- 3 اضغط على زر **START** (بدء) مرة أخرى.
(يومض الرقمان على الجانب الأيمن (الدقائق)).
- 4 اضغط على الأزرار **+/-** لضبط الدقائق.
- 5 اضغط على زر **START** (بدء) مرة أخرى.
تم ضبط الساعة وهي قيد التشغيل.

فتح الباب

قم بالضغط على الزر لفتح الباب.

7



1 اختيار الوظيفة

AR

الشاشة الرقمية
تحتوي الشاشة على ساعة بصيغة 24 ساعة
ورموز مؤشرات.



زر STOP (إيقاف)
اضغط عليه لوهلة قصيرة
أو لا تقم بإعادة ضبط أي من
وظائف الفرن.

ملاحظة:
عدد الأزرار الوظيفية قد يختلف عن الموديل المحدد الذي
اشترته.

الأزرار الوظيفية تتبع لك اختيار الوظائف المتنوعة.	
الوصف	الوظيفة
الساعة بطريقة 24 ساعة، شاشة فارغة ومؤقت المطبخ	وضع الاستعداد
الطهي وإعادة التسخين مع موجات الميكروويف فقط	ميكروويف
الأطعمة التي تحتوي على خميرة القرمشة، مثل البيتزا والفطائر	CRISP
التحمير باستخدام الشواية فقط	الشواية
طهي مشترك طهي بالبخار	شواية + ميكروويف
إذابة الثلوج سريعاً	بخار
استدعاء الإعداد المفضل	الذاكرة



دليل البدء السريع



3. تشغيل

2. ضبط الإعداد

AR



زر JET START (التشغيل السريع)
يُستخدم لبدء عملية الطهي أو لتفعيل وظيفة Jet Start.

الأزرار +/- تتيح لك ضبط الإعدادات المختلفة.

الوظيفة	اضغط للضبط
وضع الاستعداد	موقت المطبخ
ميكررويف	طاقة الميكروويف وزمن الطهي
CRISP	زمن الطهي
الشواية	زمن الطهي
شوأة + ميكروويف	طاقة الميكروويف وزمن الطهي
بخار	وزن وفنة الطعام
إذابة الثلوج سريعاً	وزن وفنة الطعام
الذاكرة	ضبط وتخزين الإعداد



BELANGRIJKE VEILIGHEIDSINSTRUCTIES



GEDETAILLEERDE EN UITGEBREIDE GEBRUIKSAANWIJZINGEN kunt u downloaden op de website www.whirlpool.eu

UW VEILIGHEID EN DIE VAN ANDEREN IS ERG BELANGRIJK

NL

Deze handleiding en het apparaat zelf zijn voorzien van belangrijke veiligheidsaanwijzingen, die te allen tijde moeten worden gelezen en opgevolgd.

Dit is het waarschuwingssymbool waarmee mogelijke risico's voor de gebruiker en voor anderen worden aangegeven.



Alle veiligheidswaarschuwingen worden voorafgegaan door het gevarensymbool en door de volgende termen:



GEVAAR

Duidt op een gevaarlijke situatie die tot ernstig letsel zal leiden.



WAARSCHUWING

Duidt op een gevaarlijke situatie die tot ernstig letsel kan leiden.

Alle veiligheidswaarschuwingen geven specifieke details van het mogelijke risico dat aanwezig is en geven aan hoe het risico op letsel, schade en elektrische schokken voortvloeiend uit het onjuiste gebruik van het apparaat beperkt kan worden. Houd u strikt aan de volgende instructies:

- Gebruik beschermende handschoenen voor het uitpakken en installeren.
- Het apparaat moet worden losgekoppeld van het elektriciteitsnet voordat u installatiwerkzaamheden uitvoert.
- Installatie en onderhoud moeten worden uitgevoerd door een gespecialiseerd monteur, volgens de instructies van de fabrikant en in overeenstemming met de plaatselijke veiligheidsvoorschriften. Repareer of vervang geen enkel onderdeel van het apparaat, behalve als dit expliciet aangegeven wordt in de gebruikershandleiding.
- Het vervangen van het netsnoer moet door een erkend elektricien gebeuren. Neem contact op met een erkend Servicecentrum.

- De aarding van het apparaat is wettelijk verplicht.
- Het netsnoer van het apparaat moet lang genoeg zijn om het apparaat vanuit de inbouwpositie in het meubel te kunnen aansluiten op het stopcontact van de netvoeding.
- Om ervoor te zorgen dat de installatie voldoet aan de geldende veiligheidsvoorschriften is er een omnipolaire schakelaar met een afstand van minstens 3 mm.
- Gebruik geen meervoudige contactdozen als de oven is voorzien van een stekker.
- Gebruik geen verlengkabels.
- Trek niet aan het netsnoer.
- Als de installatie voltooid is, mogen de elektrische onderdelen niet meer toegankelijk zijn voor de gebruiker.
- Raak het apparaat niet aan met vochtige lichaamsdelen en gebruik het niet op blote voeten.
- Het apparaat is uitsluitend bestemd voor huishoudelijk gebruik en alleen voor het bereiden van voedsel. Elk ander gebruik is verboden (bijv: kamers verwarmen of gebruik buitenshuis).
De fabrikant kan niet aansprakelijk gesteld worden voor schade die het gevolg is van oneigenlijk gebruik of een foute programmering van de bedieningsknoppen.
- Dit apparaat is bedoeld om gebruikt te worden als inbouwapparaat. Gebruik het niet als vrijstaand apparaat.
- Het apparaat en de toegankelijke onderdelen worden heet tijdens het gebruik. Voorkom aanraking van hete onderdelen.
- Heel jonge (0-3 jaar) en jonge kinderen (3-8 jaar) dienen op afstand gehouden te worden, tenzij ze onder voortdurend toezicht staan.
- Kinderen vanaf 8 jaaren personen met verminderde fysieke, sensorische of mentale vermogens of gebrek aan ervaring en kennis, mogen dit apparaat gebruiken indien ze onder toezicht staan of instructies hebben ontvangen over het gebruik van het apparaat en de mogelijke gevaren ervan begrijpen. Kinderen mogen niet met het apparaat spelen. Reiniging en gebruikersonderhoud mogen niet door kinderen zonder toezicht worden uitgevoerd.
- Raak de verwarmingselementen of de binnenkant van het apparaat niet aan tijdens en na het gebruik: gevaar voor brandwonden. Vermijd contact met doeken of andere brandbaar materiaal tot alle onderdelen van het apparaat helemaal zijn afgekoeld.

- Open de deur van het apparaat na afloop van de bereiding voorzichtig, en laat de warme lucht of de damp geleidelijk ontsnappen voordat u het gerecht uit het apparaat haalt. Blokkeer de ventilatieopeningen nooit.
- Gebruik ovenhandschoenen om schalen en accessoires uit de oven te halen, en let erop dat u de verwarmingselementen niet aanraakt.
- Plaats geen brandbaar materiaal in het apparaat of in de buurt ervan: er kan brand ontstaan vliegen als het apparaat per ongeluk wordt ingeschakeld.
- Gebruik de magnetron niet voor het verwarmen van gerechten in luchtdicht verpakte houders. De druk verhoogt, wat schade kan veroorzaken bij het openen of kan ontploffen.
- Gebruik de magnetron niet om textiel, papier, kruiden, hout, bloemen, fruit of andere brandbare materialen te drogen. Dit kan brand veroorzaken.
- Laat het apparaat niet onbewaakt achter, vooral niet wanneer er papier, plastic of andere brandbare materialen bij de bereiding worden gebruikt. Papier kan verkolen of branden en sommige soorten plastic kunnen smelten wanneer ze worden gebruikt om voedsel op te warmen.
- Gebruik alleen schalen die geschikt zijn voor gebruik in magnetrons.
- Devloeistof kan boven het kookpunt worden oververhit zonder dat de vloeistof begint te borrelen. Als gevolg hiervan kan de hete vloeistof plotseling overkoken.
- Gebruik de magnetron niet om te frituren, daar u de temperatuur van de olie niet kunt regelen.
- Wanneer u babyvoeding in een zuigfles of potje in de magnetron verwarmt, moet u het voedsel altijd doorroeren en de temperatuur controleren voordat u het serveert. Zorg ervoor dat de dop en het speen verwijderd zijn voor u dit opwarmt.
- Alser bij de bereiding alcoholische dranken (bijv. rum, cognac, wijn) worden gebruikt, bedenk dan dat alcohol op hoge temperatuur verdampft. De alcooldamp kan vlam vatten wanneer deze in contact komt met het elektrische verwarmingselement.
- Gebruik de magnetron niet om hele eieren te verwarmen (met of zonder schaal) want deze kunnen ontploffen, zelfs nadat het verwarmen in de magnetron is afgelopen.

- Als materiaal binnen of buiten het apparaat in brand vliegt of als er rookontwikkeling is, laat de deur van het apparaat dan dicht en schakel het apparaat uit. Verwijder de stekker uit het stopcontact of schakel de stroom uit via de zekering of de elektriciteitskast.
- Laat het voedsel niet overkoken. Dit kan brand veroorzaken.
- Normaal gesproken is schoonmaken de enige vorm van onderhoud die nodig is. Als het apparaat niet goed wordt schoongehouden, kan dit tot aantasting van het ovenoppervlak leiden, hetgeen de levensduur van het apparaat kan verkorten en mogelijk tot gevaarlijke situaties kan leiden.
- Gebruik geen stoomreinigers.
- Gebruik geen schurende reinigingsmiddelen of scherpe metalen schrapers voor het reinigen van de deurruit van het apparaat, aangezien het glas daardoor bekraast kan raken, waardoor het kan breken.
- Gebruik geen bijtende chemicaliën of gassen in dit apparaat. Dit type apparaat is specifiek ontworpen om voedsel op te warmen of te bereiden. De oven is niet ontworpen voor industrieel gebruik of gebruik in laboratoria.
- Verwijder geen beschermkappen. Controleer de deurafdichtingen en het gebied eromheen regelmatig op beschadigingen. Als deze gebieden beschadigd zijn, mag het apparaat niet worden gebruikt tot het gerepareerd is door een opgeleid servicetechnicus.
- Onderhoudswerkzaamheden mogen uitsluitend door een bevoegde onderhoudsmonteur worden uitgevoerd. Het is gevaarlijk voor ongetrainde personen om onderhoudswerkzaamheden of reparaties uit te voeren waarbij beschermkappen moeten worden verwijderd die bescherming bieden tegen blootstelling aan de energie van microgolven.

CONFORMITEITSVERKLARING



DEZE OVEN is bedoeld om in aanraking te komen met voedingsmiddelen en is in overeenstemming met de Europese Richtlijn (CE) nr. 1935/2004 en is ontworpen, vervaardigd en op de markt gebracht in

overeenstemming met de veiligheidsvoorschriften van de "Laagspanningsrichtlijn" 2006/95/EG (die 73/23/EWG en daaropvolgende amendementen vervangt), de beschermingsvoorschriften van de "EMC"-richtlijn 2004/108/EG.

NL

MILIEUTIPS

VERWERKING VAN DE VERPAKKING

Het verpakkingsmateriaal kan volledig gerecycled worden en is voorzien van het recyclingssymbool ().

De diverse onderdelen van de verpakking mogen daarom niet bij het gewone huisvuil worden weggegooid, maar moeten worden afgevoerd volgens de plaatselijke voorschriften voor afvalverwerking.

ENERGIEBESPARING

- Verwarm de magnetron alleen voor als dit speciaal wordt vermeld in de bereidingstabel of in het recept.
- Gebruik donker gelakte of geëmailleerde bakvormen, omdat deze de warmte beter opnemen.
- Schakel het apparaat 10/15 minuten voor het einde van de geprogrammeerde bereidingstijd uit. Gerechten die lang in het apparaat moeten staan blijven dan nog doorgaren.

AFVALVERWERKING VAN HET PRODUCT

- Dit apparaat is voorzien van het merkteken volgens de Europese Richtlijn 2012/19/EG inzake Afgedankte elektrische en elektronische apparaten (AEEA).
- Door ervoor te zorgen dat dit product op de juiste manier als afval wordt verwerkt, helpt u mogelijke schadelijke gevolgen voor het milieu en de volksgezondheid te voorkomen, die veroorzaakt zouden kunnen worden door onjuiste verwerking van dit product als afval.
- Het symbool op het product of op de begeleidende documentatie geeft aan dat dit apparaat niet als huishoudelijk afval behandeld mag worden, maar dat het ingeleverd moet worden bij een speciaal inzamelingscentrum voor de recycling van elektrische en elektronische apparatuur.

INSTALLATIE

CONTROLEER NA HET UITPAKKEN VAN HET APPARAAT of het tijdens het transport geen beschadigingen heeft opgelopen en of de deur goed sluit.

NEEM IN GEVAL VAN PROBLEEMEN contact op met uw leverancier of de Whirlpool Consumenten Service

HET APPARAAT MONTEREN

VOLG DE MONTAGE-INSTRUCTIES op pagina 2-3 wanneer het apparaat wordt geïnstalleerd.

NL

VOORDAT DE AANSLUITING

CONTROLEER OF DE SPANNING op het typeplaatje overeenstemt met de spanning in uw woning.

VERWIJDER GEEN beschermingsplaatjes voor aanzuigopeningen die zich aan de zijkant in het magnetrongedeelte bevinden. Deze zorgen ervoor dat er geen vet en voedseldeeltjes in de invoerkanalen van de magnetron terecht komen.

CONTROLEER OF HET MAGNETRONOVENGEDEELTE leeg is vóór de montage.

CONTROLEER OF HET APPARAAT NIET IS BESCHADIGD.

Controleer of de magnetronovendeur goed sluit en of de afdichtstrip tussen de deur en de oven niet beschadigd is. Maak de magnetron leeg en reinig de binnenkant met een zachte, vochtige doek.

OM EVENTUELE SCHADE TE VOORKOMEN wordt geadviseerd om het apparaat pas voor de installatie van de piepschuim bodem te halen.

GEBRUIK het apparaat niet als het netsnoer beschadigd is, als het apparaat niet goed werkt of als het beschadigd of gevallen is. Dompel het netsnoer niet onder in water. Houd het snoer uit de buurt van hete oppervlakken. Dit kan leiden tot elektrische schokken, brand of andere ongevallen.

ALS HET NETSNOER te kort is, laat dan door een gekwalificeerde elektricien of onderhouds monteur een stopcontact dicht bij het apparaat aanleggen.

HET NETSNOER VAN HET APPARAAT moet lang genoeg zijn om het apparaat vanuit de inbouwpositie in het meubel te kunnen aansluiten op het stopcontact van de netvoeding.

OM ERVOOR TE ZORGEN DAT DE INSTALLATIE voldoet aan de geldende veiligheidsvoorschriften, is er een omnipolaire schakelaar met een afstand van minstens 3 mm.

NA DE AANSLUITING

U KUNT HET APPARAAT alleen inschakelen als de deur goed gesloten is.

DE AARDING VAN HET APPARAAT IS WETTELIJK VERPLICHT. De fabrikant aanvaardt geen verantwoordelijkheid voor letsel bij personen of dieren of schade aan voorwerpen die het gevolg is van het niet naleven van deze eis.

DE FABRIKANTEN zijn niet aansprakelijk voor eventuele problemen die worden veroorzaakt doordat de gebruiker deze instructies niet in acht heeft genomen.



BEKNOPTE HANDLEIDING



DE BEKNOPTE HANDLEIDING is voor een aantal verschillende modellen ontwikkeld. Het aantal toetsen en functies kan derhalve afwijken van het model dat u heeft aangeschaft.

NL

HET WERKINGSPRINCIPE IS:

- ☞ Kies een functie
- ☞ Pas de instelling aan
- ☞ Druk op de starttoets

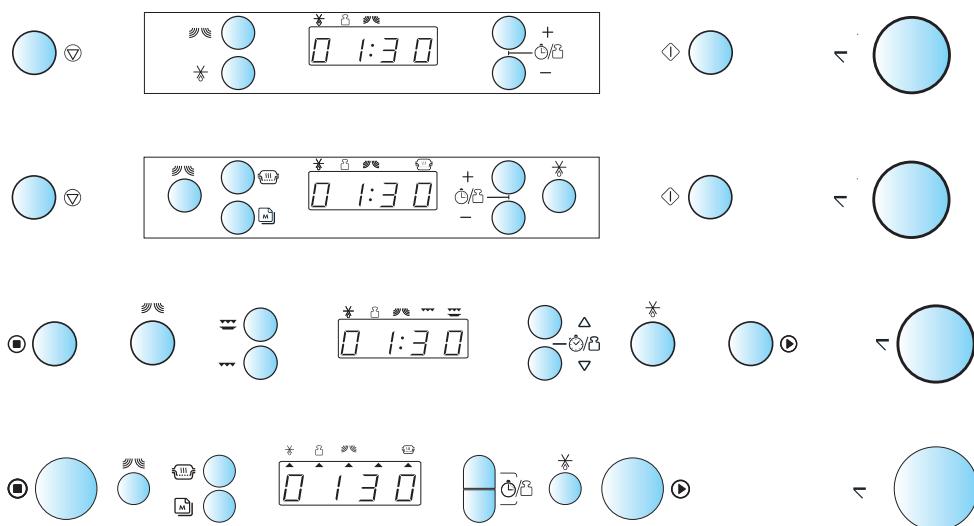
LET OP!

VORMGEVING

HET BEDIENINGSPANEEL KAN ER IN WERKELIJKHEID ANDERS

UITZIEN dan de panelen in deze handleiding. Dit is afhankelijk van het model dat u heeft aangeschaft.

Voorbeeldpanelen





BEKNOpte HANDLEIDING

HET DISPLAY IS LEEG WANNEER HET APPARAAT VOOR HET EERST WORDT AANGESLOTEN, en na een stroomstoring. Als de klok niet wordt ingesteld, blijft het display leeg totdat de bereidingstijd wordt ingesteld.

LAAT DE DEUR OPEN terwijl u de klok instelt. Hierdoor heeft u 5 minuten de tijd om de klok in te stellen. Anders moet elke stap binnen 30 seconden worden uitgevoerd.

NL

INSTELLEN KLOK

- 1 DRUK OP DE STOPTOETS (3 SECONDEN) TOTDAT HET LINKERCIJFER (UUR) KNIPPERT.**
- 2 STEL MET DE +/- TOETSEN DE UREN IN.**
- 3 DRUK NOGMAALS OP DE STARTTOETS. (DE TWEE CIJFERS RECHTS (MINUTEN) KNIPPEREN).**
- 4 STEL MET DE +/- TOETSEN DE MINUTEN IN.**
- 5 DRUK NOGMAALS OP DE STARTTOETS.**

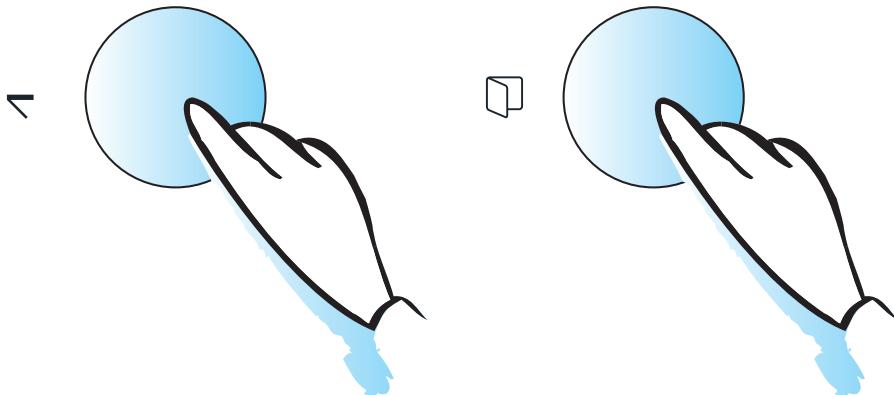
DE KLOK IS INGESTELD en in werking.

ALS U DE KLOK, ALS DEZE EENMAAL IS INGESTELD, VAN HET DISPLAY WENST TE VERWIJDEREN, dan drukt u opnieuw 3 seconden op de kloktaste en vervolgens op de starttaste.

VOOR HET OPNIEUW INSTELLEN VAN DE KLOK volgt u de bovengenoemde procedure.

DEUR OPENEN

DRUK OP DE TOETS OM DE DEUR TE OPENEN.



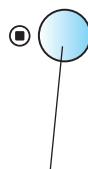


BEKNOPTE HANDLEIDING



1. KIES FUNCTIE

NL

**STOPTOETS**

Kort indrukken om een ovenfunctie te stoppen of te resetten.

**DIGITAAL DISPLAY**

Op het display zijn ook een 24-uursklok en indicatiesymbolen aanwezig.

OPMERKING :

HET AANTAL FUNCTIETOETSEN kan afwijken van het model dat u heeft aangeschaft.

MET DE FUNCTIETOETSEN kunt u verschillende functies selecteren.

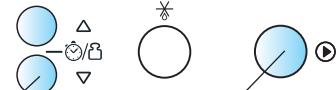
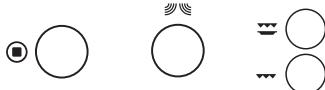
FUNCTIE	BESCHRIJVING
STAND-BY	24-UURSKLOK, LEEG DISPLAY EN KOOKWEKKER
MAGNETRON	ALLEEN BEREIDEN EN OPWARMEN MET DE MAGNETRON
CRISP	KROKANT MAKEN VAN DEEGGERECHTEN ZOALS PIZZA'S EN PASTEIEN
GRILL	ALLEEN BRUINEN MET DE GRILL
GRILL + MW	COMBIFUNCTIE
STOOM	STOOM
JET DEFROST	SNEL ONTDODOIEN
GEHEUGEN	EEN VOORKEURSINSTELLING OPROEPEN



BEKNOpte HANDLEIDING

2. PAS INSTELLING AAN

3. START



NL

JET START TOETS

Gebruik deze toets om de bereiding te starten of om de Jet Start-functie te activeren.

MET DE +/- KNOPPEN kunt u de verschillende instellingen aanpassen.

FUNCTIE	INDRUKKEN OM IN TE STELLEN
STAND-BY	KOOKWEKKER
MAGNETRON	MAGNETRONVERMÖGEN EN BEREIDINGSTIJD
CRISP	BEREIDINGSDUUR
GRILL	BEREIDINGSDUUR
GRILL + MW	MAGNETRONVERMÖGEN EN BEREIDINGSTIJD
STOOM	VOEDSELCATEGORIE EN GEWICHT
JET DEFROST	VOEDSELCATEGORIE EN GEWICHT
GEHEUGEN	EEN INSTELLING AANPASSEN EN OPSLAAN



IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS



A MORE DETAILED AND EXTENSIVE INSTRUCTIONS FOR USE can be downloaded from
www.whirlpool.eu

YOUR SAFETY AND THAT OF OTHERS IS VERY IMPORTANT

This manual and the appliance itself provide important safety warnings, to be read and observed at all times.

EN
This is the danger symbol, pertaining to safety, which alerts users to potential risks to themselves and others.

All safety warnings are preceded by the danger symbol and the following terms:



DANGER

Indicates a hazardous situation which, if not avoided, will cause serious injury.



WARNING

Indicates a hazardous situation which, if not avoided, could cause serious injury.

All safety warnings give specific details of the potential risk present and indicate how to reduce risk of injury, damage and electric shock resulting from improper use of the appliance. Carefully observe the following instructions:

- Use protective gloves to perform all unpacking and installation operations.
- The appliance must be disconnected from the power supply before carrying out any installation work.
- Installation and maintenance must be carried out by a qualified technician, in compliance with the manufacturer's instructions and local safety regulations. Do not repair or replace any part of the appliance unless specifically stated in the user manual.
- Power cable replacement must be carried out by a qualified electrician. Contact an authorised service centre.
- Regulations require that the appliance is earthed.

- The power cable must be long enough for connecting the Appliance, once fitted in its housing, to the main power supply.
- For installation to comply with current safety regulations, an all-pole disconnect switch with minimum contact gap of 3 mm must be used.
- Do not use multiple plug adaptors if the oven is fitted with a plug.
- Do not use extension leads.
- Do not pull the power supply cable.
- The electrical components must not be accessible to the user after installation.
- Do not touch the appliance with any wet part of the body and do not operate it when barefoot.
- This appliance is designed solely for use as a domestic appliance for cooking food. No other type of use is permitted (e.g.: heating rooms or outdoor use).
The Manufacturer declines all responsibility for inappropriate use or incorrect setting of the controls.
- This appliance is intended to be used built-in. Do not use it freestanding.
- The appliance and its accessible parts become hot during use. Care should be taken to avoid touching heating elements.
- Very young (0-3 years) and young children (3-8 years) shall be kept away unless continuously supervised.
- Children from 8 years and above and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge can use this appliance only if they are supervised or have been given instructions on safe appliance use and if they understand the hazards involved. Children shall not play with the appliance. Cleaning and user maintenance shall not be made by children without supervision.
- During and after use, do not touch the heating elements or interior surfaces of the appliance: risk of burns. Do not allow the appliance to come into contact with cloths or other flammable materials until all the components have cooled down completely.

- EN**
- At the end of cooking, exercise caution when opening the appliance door, letting the hot air or steam exit gradually before accessing the appliance. Do not obstruct the vent apertures.
 - Use oven gloves to remove pans and accessories, taking care not to touch the heating elements.
 - Do not place flammable materials in or near the appliance: a fire may break out if the appliance is inadvertently switched on.
 - Do not use the microwave oven for heating anything in airtight sealed containers. The pressure increases and may cause damage when opening or may explode.
 - Do not use the microwave oven for drying textiles, paper, spices, herbs, wood, flowers, fruit or other combustible materials. Fire could result.
 - Do not leave the appliance unattended, especially when using paper, plastic or other combustible materials in the cooking process. Paper can char or burn and some plastics can melt if used when heating foods.
 - Use containers suitable for use in a microwave oven only.
 - Overheating the liquid beyond boiling point can occur without evidence of bubbling. This could result in a sudden boil over of the hot liquid.
 - Do not use microwave oven for deep-frying, because the oil temperature cannot be controlled.
 - After heating baby food or liquids in a baby bottle or in a baby food jar, always stir and check the temperature before serving. Ensure the lid and the teat is removed before heating.
 - If alcoholic beverages are used when cooking foods (e.g. rum, cognac, wine), remember that alcohol evaporates at high temperatures. As a result, there is a risk that vapors released by the alcohol may catch fire upon coming into contact with the electrical heating element.
 - Do not use microwave oven for cooking or reheating whole eggs with or without shell since they may explode even after microwave heating has ended.

- If material inside/outside the appliance should ignite or smoke is observed, keep appliance door closed and turn the appliance off. Disconnect the power cord or shut off power at the fuse or circuit breaker panel.
- Do not over-cook food. Fire could result.
- Cleaning is the only maintenance normally required. Failure to maintain the appliance in a clean condition could lead to deterioration of the surface that could adversely affect the life of the appliance and possibly result in a hazardous situation.
- Never use steam cleaning equipment.
- Do not use harsh abrasive cleaners or sharp metal scrapers to clean the appliance door glass since they can scratch the surface, which may result in shattering of the glass.
- Do not use corrosive chemicals or vapors in this appliance. This type of appliance is specifically designed to heat or cook food. It is not designed for industrial or laboratory use.
- Do not remove any cover. The door seals and the door seal areas must be regularly inspected for damage. If these areas are damaged the appliance should not be operated until it has been repaired by a trained service technician.
- Service only to be carried out by a trained service technician. It is hazardous for anyone other than a trained person to carry out any service or repair operation, which involves the removal of any cover, which gives protection against exposure to microwave energy.

DECLARATION OF CONFORMITY



THIS OVEN, which is intended to come into contact with foodstuffs, complies with European Regulation (CE) n. 1935/2004 and has been designed, manufactured and sold in conformity with the safety requirements of the

"Low Voltage" directive 2006/95/CE (which replaces 73/23/CEE and subsequent amendments), the protection requirements of "EMC" 2004/108/CE.

EN

SAFEGUARDING THE ENVIRONMENT

DISPOSAL OF PACKAGING MATERIALS

The packaging material is 100% recyclable and is marked with the recycle symbol (♻). The various parts of the packing must therefore be disposed of responsibly and in full compliance with local authority regulations governing waste disposal.

ENERGY SAVING TIPS

- Only pre-heat the microwave oven if specified in the cooking table or recipe.
- Use dark lacquered or enameled baking moulds as they absorb heat far better.
- Switch the appliance off 10/15 minutes before the set cooking time. Food requiring prolonged cooking will continue to cook even once the appliance is switched off.

SCRAPPING THE PRODUCT

- This appliance is marked in conformity with European Directive 2012/19/EU, Waste Electrical and Electronic Equipment (WEEE).
- By ensuring this product is disposed of correctly, you will help prevent potential negative consequences for the environment and human health, which could otherwise be caused by inappropriate waste handling of this product.
- The symbol on the product or on the accompanying documentation indicates that it should not be treated as domestic waste but must be taken to an appropriate collection centre for the recycling of electrical and electronic equipment.

INSTALLATION

AFTER UNPACKING THE APPLIANCE, make sure that it has not been damaged during transport and that the appliance door closes properly.

IN THE EVENT OF PROBLEMS, contact the dealer or the nearest After-sales Service.

TO PREVENT ANY DAMAGE, only remove the appliance from its polystyrene foam base at the time of installation.

MOUNTING THE APPLIANCE

FOLLOW THE MOUNTING INSTRUCTIONS at pages 2-3 when installing the appliance.

EN

PRIOR TO CONNECTING

CHECK THAT THE VOLTAGE on the rating plate corresponds to the voltage in the home.

DO NOT REMOVE the microwave inlet protection plates located on the side of the microwave oven cavity wall. They prevent grease & food particles from entering the microwave inlet channels.

ENSURE THE MICROWAVE oven cavity is empty before mounting.

ENSURE THAT THE APPLIANCE IS NOT DAMAGED. Check that the microwave oven door closes firmly against the door support and that the internal door seal is not damaged. Empty the microwave oven and clean the interior with a soft, damp cloth.

DO NOT OPERATE this appliance if it has a damaged mains cord, if it is not working properly, or if it has been damaged or dropped. Do not immerse the mains cord in water. Keep the cord away from hot surfaces. Electrical shock, fire or other hazards may result.

IF THE POWER SUPPLY CORD is too short, have a qualified electrician or serviceman installer an outlet near the appliance.

THE POWER SUPPLY CORD must be long enough for connecting the appliance, once fitting in its housing, to the main power supply.

FOR INSTALLATION to comply with current safety regulations, an all-pole disconnect switch with minimum contact gap of 3 mm must be utilized.

AFTER CONNECTING

THE APPLIANCE can be operated only if the microwave oven door is firmly closed.

THE EARTHING OF THIS APPLIANCE IS COMPULSORY. The manufacturer will accept no responsibility for injury to persons, animals or damage to objects arising from the non-observance of this requirement.

THE MANUFACTURERS are not liable for any problems caused by the user's failure to observe these instructions.



QUICK START GUIDE



THIS QUICK START GUIDE is designed to cover a range of different models.
The number of buttons and functions may therefore differ from the specific model you have purchased.

THE PRINCIPLE OF OPERATION IS:

- ⌚ Choose function
- ⌚ Adjust setting
- ⌚ Press the start button

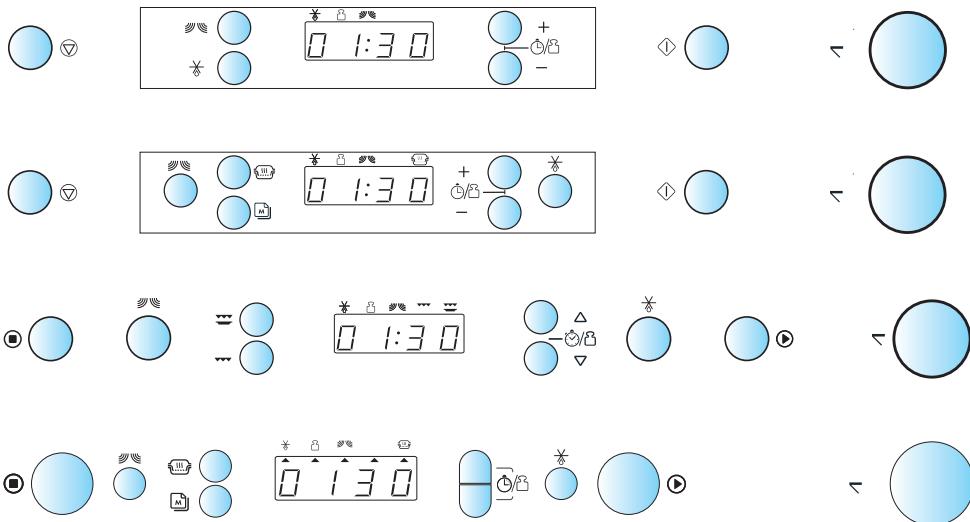
EN

PLEASE NOTE!

APPEARANCE

THE ACTUAL APPEARANCE of the control panel may look different than the panels shown in this guide depending on the model you have purchased.

Example panels





QUICK START GUIDE



WHEN THE APPLIANCE IS FIRST PLUGGED IN or after a power failure, the display is blank. If the clock is not set, the display will remain blank until the cooking time is set.

KEEP THE DOOR OPEN while setting the Clock. This gives you 5 minutes to complete the setting of the Clock. Otherwise, each step must be accomplished within 30 seconds.

CLOCK SETTING

- 1 PRESS THE STOP BUTTON (3 SECONDS) UNTIL THE LEFT-HAND DIGIT (HOUR'S) FLICKER.**
- 2 PRESS THE +/- BUTTONS TO SET THE HOURS.**
- 3 PRESS THE START BUTTON AGAIN.
(THE TWO RIGHT HAND DIGITS (MINUTES) FLICKER).**
- 4 PRESS THE +/- BUTTONS TO SET THE MINUTES.**
- 5 PRESS THE START BUTTON AGAIN.**

THE CLOCK IS SET and in operation.

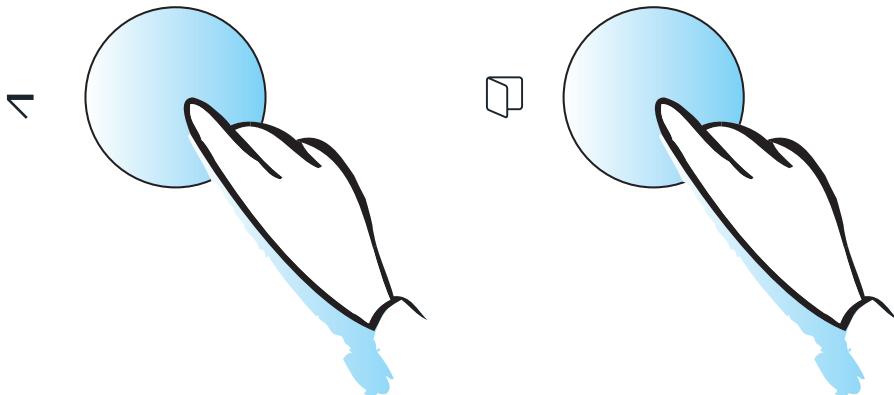
EN

IF YOU WISH TO REMOVE THE CLOCK from the display once it has been set, simply press the Stop button again for 3 seconds and then press the Stop button once more.

TO REINSTATE THE CLOCK, follow the above procedure.

DOOR OPENING

PRESS THE BUTTON TO OPEN THE DOOR.



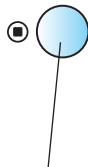


QUICK START GUIDE



1. CHOOSE FUNCTION

EN



STOP BUTTON

Press shortly to stop or reset any of the oven functions.



DIGITAL DISPLAY

The display includes a 24-hour clock and indicator symbols.



NOTE:

THE NUMBER OF FUNCTION BUTTONS may differ from the specific model you have purchased.

THE FUNCTION BUTTONS lets you select various functions.

FUNCTION	DESCRIPTION
STANDBY	24 HOUR CLOCK, BLANK DISPLAY & KITCHEN TIMER
MICROWAVE	COOKING & REHEATING WITH MICROWAVES ONLY
CRISP	CRISPING DOUGH BASED FOODS SUCH AS PIZZA & PIE
GRILL	BROWNING WITH GRILL ONLY
GRILL + MW	COMBI COOKING
STEAM	STEAM COOKING
JET DEFROST	DEFROSTING QUICKLY
MEMORY	RECALL A PREFERRED SETTING

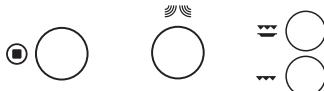


QUICK START GUIDE



2. ADJUST SETTING

3. START



EN

JET START BUTTON

Use to start the cooking process or invoke the Jet Start function.

THE +/- BUTTONS lets you adjust various settings.

FUNCTION	PRESS TO SET
STANDBY	KITCHEN TIMER
MICROWAVE	MICROWAVE POWER & COOKING TIME
CRISP	COOKING TIME
GRILL	COOKING TIME
GRILL + MW	MICROWAVE POWER & COOKING TIME
STEAM	FOOD CLASS & WEIGHT
JET DEFROST	FOOD CLASS & WEIGHT
MEMORY	ADJUST AND STORE A SETTING



FR

Ce produit contient une source lumineuse de classe d'efficacité énergétique G.

AR

ةقاطلا ةعافكل G نم عوض ردصمى لعج تندملا اذھ يوتحي

DE

Dieses Produkt enthält eine Lichtquelle der Energieeffizienzklasse G.

NL

Dit product bevat een lichtbron van energieefficiëntieklaas G.

EN

This product contains a light source of energy efficiency class G.

FR **DE** **AR** **NL** **EN**



400010788676/E